

**LAMPA SPA**

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 1/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

## Scheda di Dati di Sicurezza

Conforme all'Allegato II del REACH - Regolamento (UE) 2020/878

### SEZIONE 1. Identificazione della sostanza/miscela e della società/impresa

**1.1. Identificatore del prodotto**

Codice: **LAMPA - 74101**  
Denominazione: **PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**  
UFI: **JJM2-CJAY-4V66-3U91**

**1.2. Usi identificati pertinenti della sostanza o della miscela e usi sconsigliati**Descrizione/Utilizzo **Prodotto per rivestimento di superfici**

Usi Identificati	Industriali	Professionali	Consumo
Consumo	-	-	✓
Professionale	-	✓	-

**1.3. Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza**

Ragione Sociale: **LAMPA SPA**  
Indirizzo: **Via G. Rossa, 53,55 (z.i. Gerbolina)**  
Località e Stato: **46019 Viadana (MN)**  
**Italia**  
**tel. +39 0375 820700**  
**fax +39 0375 820800**

e-mail della persona competente,  
responsabile della scheda Informativa

**info@lampa.it****1.4. Numero telefonico di emergenza**

Per informazioni urgenti rivolgersi a

**CAVp “**  
**Osp. Pediatrico Bambino Gesù”**  
**- Roma Tel. +39 06 68593726**  
**Az. Osp. Univ. Foggia Tel. +39 0881 732326**  
**Az. Osp. "A. Cardarelli" - Napoli Tel. +39 081 7472870**  
**CAV Policlinico "Umberto I" - Roma Tel. +39 06 49978000**  
**CAV Policlinico "A. Gemelli" - Roma Tel. +39 06 3054343**  
**Az. Osp. "Careggi" U.O. Tossicologia Medica - Firenze Tel. +39 055 7947819**  
**CAV Centro Nazionale di Informazione Tossicologica - Pavia Tel. +39 0382 24444**  
**Osp. Niguarda Ca' Granda - Milano Tel. +39 02 66101029**  
**Azienda Ospedaliera Papa Giovanni XXII –**  
**Bergamo Tel. +39 800 883300**  
**Azienda Ospedaliera Universitaria Integrata Verona Tel. +39 800 011858**

### SEZIONE 2. Identificazione dei pericoli

**2.1. Classificazione della sostanza o della miscela**

Il prodotto è classificato pericoloso ai sensi delle disposizioni di cui al Regolamento (CE) 1272/2008 (CLP) (e successive modifiche ed adeguamenti). Il



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 2/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Il prodotto pertanto richiede una scheda dati di sicurezza conforme alle disposizioni del Regolamento (UE) 2020/878. Eventuali informazioni aggiuntive riguardanti i rischi per la salute e/o l'ambiente sono riportate alle sez. 11 e 12 della presente scheda.

Classificazione e indicazioni di pericolo:

Liquido infiammabile, categoria 2	H225	Liquido e vapori facilmente infiammabili.
Irritazione oculare, categoria 2	H319	Provoca grave irritazione oculare.
Tossicità specifica per organi bersaglio - esposizione singola, categoria 3	H336	Può provocare sonnolenza o vertigini.

**2.2. Elementi dell'etichetta**

Etichettatura di pericolo ai sensi del Regolamento (CE) 1272/2008 (CLP) e successive modifiche ed adeguamenti.

Pittogrammi di pericolo:



Avvertenze: Pericolo

Indicazioni di pericolo:

<b>H225</b>	Liquido e vapori facilmente infiammabili.
<b>H319</b>	Provoca grave irritazione oculare.
<b>H336</b>	Può provocare sonnolenza o vertigini.
<b>EUH066</b>	L'esposizione ripetuta può provocare secchezza o screpolature della pelle.

Consigli di prudenza:

<b>P210</b>	Tenere lontano da fonti di calore, superfici calde, scintille, fiamme libere o altre fonti di accensione. Non fumare.
<b>P280</b>	Indossare guanti / indumenti protettivi e proteggere gli occhi / il viso.
<b>P370+P378</b>	In caso d'incendio: utilizzare un estintore per estinguere.
<b>P102</b>	Tenere fuori dalla portata dei bambini.
<b>P101</b>	In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto.
<b>P261</b>	Evitare di respirare la polvere / i fumi / i gas / la nebbia / i vapori / gli aerosol.
<b>P233</b>	Tenere il recipiente ben chiuso.
<b>P312</b>	In caso di malessere, contattare un CENTRO ANTIVELENI / un medico.

**Contiene:** ACETATO DI N-BUTILE



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 3/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

ACETATO DI ISOBUTILE

ACETATO DI ETILE

METILETILCHETONE

Sull'etichetta del prodotto è stata applicata l'esenzione <125 ml

### 2.3. Altri pericoli

In base ai dati disponibili, il prodotto non contiene sostanze PBT o vPvB in percentuale  $\geq$  a 0,1%.

Il prodotto non contiene sostanze aventi proprietà di interferenza con il sistema endocrino in concentrazione  $\geq$  0,1%.

## SEZIONE 3. Composizione/informazioni sugli ingredienti

### 3.1. Sostanze

Informazione non pertinente

### 3.2. Miscele

Contiene:

Identificazione	x = Conc. %	Classificazione 1272/2008 (CLP)
<b>ACETATO DI N-BUTILE</b>		
INDEX 607-025-00-1	$18 \leq x < 20$	Flam. Liq. 3 H226, STOT SE 3 H336, EUH066
CE 204-658-1		
CAS 123-86-4		
<b>ACETATO DI ISOBUTILE</b>		
INDEX 607-026-00-7	$18 \leq x < 20$	Flam. Liq. 2 H225, STOT SE 3 H336, EUH066, Nota di classificazione secondo l'allegato VI del Regolamento CLP: C
CE 203-745-1		
CAS 110-19-0		
Reg. REACH 01-2119488971-22-XXXX		
<b>ACETATO DI ETILE</b>		
INDEX 607-022-00-5	$12 \leq x < 14$	Flam. Liq. 2 H225, Eye Irrit. 2 H319, STOT SE 3 H336, EUH066
CE 205-500-4		
CAS 141-78-6		
Reg. REACH 01-2119475103-46-XXXX		
<b>METILETILCHETONE</b>		
INDEX 606-002-00-3	$8 \leq x < 10$	Flam. Liq. 2 H225, Eye Irrit. 2 H319, STOT SE 3 H336, EUH066
CE 201-159-0		
CAS 78-93-3		
<b>PROPAN-2-OLO</b>		
INDEX 603-117-00-0	$4 \leq x < 5$	Flam. Liq. 2 H225, Eye Irrit. 2 H319, STOT SE 3 H336
CE 200-661-7		
CAS 67-63-0		
Reg. REACH 01-2119457558-25-		

**LAMPA SPA**

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 4/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

XXXX <b>XILENE</b>		
INDEX 601-022-00-9	$2 \leq x < 3$	Flam. Liq. 3 H226, Acute Tox. 4 H312, Acute Tox. 4 H332, Asp. Tox. 1 H304, STOT RE 2 H373, Skin Irrit. 2 H315, STOT SE 3 H335, Nota di classificazione secondo l'allegato VI del Regolamento CLP: C STA Cutanea: 1100 mg/kg, STA Inalazione vapori: 11 mg/l
CE 215-535-7		
CAS 1330-20-7		
<b>ETILBENZENE</b>		
INDEX 601-023-00-4	$0,354 \leq x < 0,404$	Flam. Liq. 2 H225, Acute Tox. 4 H332, Asp. Tox. 1 H304, STOT RE 2 H373, Aquatic Chronic 3 H412 LC50 Inalazione vapori: 17,2 mg/l/4h
CE 202-849-4		
CAS 100-41-4		

Il testo completo delle indicazioni di pericolo (H) è riportato alla sezione 16 della scheda.

**SEZIONE 4. Misure di primo soccorso****4.1. Descrizione delle misure di primo soccorso**

In caso di dubbio o in presenza di sintomi contattare un medico e mostrargli questo documento.

In caso di sintomi più gravi, chiamare il 118 per ottenere soccorso sanitario immediato.

**OCCHI:** Rimuovere, se presenti, le lenti a contatto se la situazione consente di effettuare l'operazione con facilità. Lavarsi immediatamente ed abbondantemente con acqua per almeno 15 minuti, aprendo bene le palpebre. Consultare subito un medico.

**PELLE:** Togliere gli indumenti contaminati. Lavare immediatamente ed abbondantemente con acqua corrente (e sapone se possibile). Consultare un medico. Evitare ulteriori contatti con gli indumenti contaminati.

**INGESTIONE:** Non indurre il vomito se non espressamente autorizzati dal medico. Non somministrare nulla per via orale se il soggetto è incosciente. Consultare subito un medico.

**INALAZIONE:** Portare il soggetto all'aria aperta, lontano dal luogo dell'incidente. In caso di sintomi respiratori (tosse, dispnea, respirazione difficoltosa, asma) mantenere l'infortunato in una posizione comoda per la respirazione. Se necessario somministrare ossigeno. Se la respirazione cessa, praticare la respirazione artificiale. Consultare subito un medico.

Protezione dei soccorritori

E' buona norma per il soccorritore che presta aiuto ad un soggetto, che è stato esposto ad una sostanza chimica o ad una miscela, indossare dispositivi di protezione individuale. La natura di tali protezioni dipende dalla pericolosità della sostanza o della miscela, dalla modalità di esposizione e dall'entità della contaminazione. In assenza di altre indicazioni più specifiche, si raccomanda di utilizzare guanti monouso in caso di possibile contatto con liquidi biologici. Per la tipologia di DPI adatti per le caratteristiche della sostanza o della miscela, fare riferimento alla sezione 8.

**4.2. Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati**

Non sono note informazioni specifiche su sintomi ed effetti provocati dal prodotto.

**EFFETTI RITARDATI:** In base alle informazioni attualmente a disposizione, non sono noti casi di effetti ritardati successivi all'esposizione a questo prodotto.

**4.3. Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti speciali**

In caso di malessere, contattare un CENTRO ANTIVELENI / un medico.

Mezzi da avere a disposizione sul luogo di lavoro per il trattamento specifico ed immediato

Acqua corrente per il lavaggio cutaneo e oculare.



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 5/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

### SEZIONE 5. Misure di lotta antincendio

#### 5.1. Mezzi di estinzione

##### MEZZI DI ESTINZIONE IDONEI

I mezzi di estinzione sono: anidride carbonica, schiuma, polvere chimica. Per le perdite e gli sversamenti del prodotto che non si sono incendiati, l'acqua nebulizzata può essere utilizzata per disperdere i vapori infiammabili e proteggere le persone impegnate a fermare la perdita.

##### MEZZI DI ESTINZIONE NON IDONEI

Non usare getti d'acqua. L'acqua non è efficace per estinguere l'incendio tuttavia può essere utilizzata per raffreddare i contenitori chiusi esposti alla fiamma prevenendo scoppi ed esplosioni.

#### 5.2. Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

##### PERICOLI DOVUTI ALL'ESPOSIZIONE IN CASO DI INCENDIO

Si può creare sovrappressione nei contenitori esposti al fuoco con pericolo di esplosione. Evitare di respirare i prodotti di combustione.

#### 5.3. Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

##### INFORMAZIONI GENERALI

Raffreddare con getti d'acqua i contenitori per evitare la decomposizione del prodotto e lo sviluppo di sostanze potenzialmente pericolose per la salute. Indossare sempre l'equipaggiamento completo di protezione antincendio. Raccogliere le acque di spegnimento che non devono essere scaricate nelle fognature. Smaltire l'acqua contaminata usata per l'estinzione ed il residuo dell'incendio secondo le norme vigenti.

##### EQUIPAGGIAMENTO

Indumenti normali per la lotta al fuoco, come un autorespiratore ad aria compressa a circuito aperto (EN 137), completo antifiama (EN469), guanti antifiama (EN 659) e stivali per Vigili del Fuoco (HO A29 oppure A30).

### SEZIONE 6. Misure in caso di rilascio accidentale

#### 6.1. Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

Bloccare la perdita se non c'è pericolo.

Indossare adeguati dispositivi di protezione (compresi i dispositivi di protezione individuale di cui alla sezione 8 della scheda dati di sicurezza) onde prevenire contaminazioni della pelle, degli occhi e degli indumenti personali. Queste indicazioni sono valide sia per gli addetti alle lavorazioni che per gli interventi in emergenza.

Allontanare le persone non equipaggiate. Utilizzare un'apparecchiatura antideflagrante. Eliminare ogni sorgente di ignizione (sigarette, fiamme, scintille, ecc.) o di calore dall'area in cui si è verificata la perdita.

#### 6.2. Precauzioni ambientali

Impedire che il prodotto penetri nelle fognature, nelle acque superficiali, nelle falde freatiche.

#### 6.3. Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Aspirare il prodotto fuoriuscito in recipiente idoneo. Valutare la compatibilità del recipiente da utilizzare con il prodotto, verificando la sezione 10. Assorbire il rimanente con materiale assorbente inerte.

Provvedere ad una sufficiente areazione del luogo interessato dalla perdita. Lo smaltimento del materiale contaminato deve essere effettuato conformemente alle disposizioni del punto 13.

#### 6.4. Riferimento ad altre sezioni

Eventuali informazioni riguardanti la protezione individuale e lo smaltimento sono riportate alle sezioni 8 e 13.



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 6/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

## SEZIONE 7. Manipolazione e immagazzinamento

### 7.1. Precauzioni per la manipolazione sicura

Tenere lontano da calore, scintille e fiamme libere, non fumare né usare fiammiferi o accendini. Senza adeguata ventilazione, i vapori possono accumularsi al suolo ed incendiarsi anche a distanza, se innescati, con pericolo di ritorno di fiamma. Evitare l'accumulo di cariche elettrostatiche. Collegare ad una presa di terra nel caso di imballaggi di grandi dimensioni durante le operazioni di travaso ed indossare scarpe antistatiche. La forte agitazione e lo scorrimento vigoroso del liquido nelle tubazioni ed apparecchiature possono causare formazione e accumulo di cariche elettrostatiche. Per evitare il pericolo di incendio e scoppio, non usare mai aria compressa nella movimentazione. Aprire i contenitori con cautela, perché possono essere in pressione. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego. Evitare la dispersione del prodotto nell'ambiente.

### 7.2. Condizioni per lo stoccaggio sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Conservare solo nel contenitore originale. Conservare i recipienti chiusi, in luogo ben ventilato, al riparo dai raggi solari diretti. Conservare in luogo fresco e ben ventilato, lontano da fonti di calore, fiamme libere, scintille ed altre sorgenti di accensione. Conservare i contenitori lontano da eventuali materiali incompatibili, verificando la sezione 10.

### 7.3. Usi finali particolari

Informazioni non disponibili

## SEZIONE 8. Controlli dell'esposizione/della protezione individuale

### 8.1. Parametri di controllo

Riferimenti normativi:

AUS	Österreich	Gesamte Rechtsvorschrift für Grenzwertverordnung 2021, Fassung vom 14.05.2023
BEL	Belgique	Liste de valeurs limites d'exposition aux agents chimiques, livre VI du code du bien-être au travail
BGR	България	НАРЕДБА № 13 ОТ 30 ДЕКЕМВРИ 2003 Г. ЗА ЗАЩИТА НА РАБОТЕЩИТЕ ОТ РИСКОВЕ, СВЪРЗАНИ С ЕКСПОЗИЦИЯ НА ХИМИЧНИ АГЕНТИ ПРИ РАБОТА (изм. ДВ. бр.5 от 17 Януари 2020г.)
CHE	Suisse / Schweiz	Valeurs limites d'exposition aux postes de travail: VME/VLE (SUVA). Grenzwerte am Arbeitsplatz: MAK (SUVA)
CYP	Κύπρος	Οι περί Ασφάλειας και Υγείας στην Εργασία Νόμοι του 1996 έως 2020 Κανονισμοί δυνάμει του άρθρου 38
CZE	Česká Republika	NARÍZENÍ VLÁDY ze dne 10. května 2021, kterým se mění nařízení vlády č. 361/2007 Sb., kterým se stanoví podmínky ochrany zdraví při práci
DEU	Deutschland	Forschungsgemeinschaft MAK- und BAT-Werte-Liste 2022 Ständige Senatskommission zur Prüfung gesundheitsschädlicher Arbeitsstoffe Mitteilung 58
DNK	Danmark	Bekendtgørelse om grænseværdier for stoffer og materialer - BEK nr 1458 af 13/12/2019
ESP	España	Límites de exposición profesional para agentes químicos en España 2023
EST	Eesti	Ohtlike kemikaalide ja neid sisaldavate materjalide kasutamise töötavishoiu ja tööohutuse nõuded ning töökeskkonna keemiliste ohutegurite piirnormid [RT I, 21.12.2022, 14]
FRA	France	Valeurs limites d'exposition professionnelle aux agents chimiques en France Décret n° 2021-1849 du 28 décembre 2021
FIN	Suomi	HTP-VÄRDEN 2020. Koncentrationer som befunnits skadliga. SOCIAL - OCH HÄLSOVÄRDSMINISTERIETS PUBLIKATIONER 2020:25
GRC	Ελλάδα	Π.Δ. 26/2020 (ΦΕΚ 50/Α΄ 6.3.2020) Εναρμόνιση της ελληνικής νομοθεσίας προς τις διατάξεις των οδηγιών 2017/2398/ΕΕ, 2019/130/ΕΕ και 2019/983/ΕΕ «για την τροποποίηση της οδηγίας 2004/37/ΕΚ ``σχετικά με την προστασία των εργαζομένων από τους κινδύνους που συνδέονται με την έκθεση σε καρκινογόνους ή μεταλλαξιογόνους παράγοντες κατά την εργασία``»
HUN	Magyarország	Az innovációért és technológiáért felelős miniszter 5/2020. (II. 6.) ITM rendelete a kémiai kóroki tényezők hatásának kitett munkavállalók egészségének és biztonságának védelmére!
HRV	Hrvatska	Pravilnik o izmjenama i dopunama Pravilnika o zaštiti radnika od izloženosti opasnim kemikalijama na radu, graničnim vrijednostima izloženosti i biološkim graničnim vrijednostima (NN 1/2021)
ITA	Italia	Decreto Legislativo 9 Aprile 2008, n.81
IRL	Éire	2020 Code of Practice for the Safety, Health and Welfare at Work (Chemical Agents) Regulations (2001-2015) and the Safety, Health and Welfare at Work (Carcinogens) Regulations (2001-2019)
LUX	Luxembourg	Règlement grand-ducal du 24 janvier 2020 modifiant le règlement grand-ducal du 14 novembre 2016 concernant la protection des salariés contre les risques liés à l'exposition à des agents cancérigènes ou mutagènes au travail
LTU	Lietuva	Jsakymas dėl lietuvis higienos normos hn 23:2011 „cheminių medžiagų profesinio poveikio ribiniai dydžiai. Matavimo ir poveikio vertinimo bendrieji reikalavimai“ patvirtinimo

**LAMPA SPA**

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 7/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

LVA	Latvija	Grozījumi Ministru kabineta 2007. gada 15. maija noteikumos Nr. 325 "Darba aizsardzības prasības saskarē ar ķīmiskajām vielām darba vietās" (prot. Nr. 32 18. §; prot. Nr. 1 22. §)
MLT	Malta	PROTECTION OF THE HEALTH AND SAFETY OF WORKERS FROM THE RISKS RELATED TO CHEMICAL AGENTS AT WORK REGULATIONS (S.L.424.24). PROTECTION OF WORKERS FROM THE RISKS RELATED TO EXPOSURE TO CARCINOGENS OR MUTAGENS AT WORK REGULATIONS (S.L.424.22)
NOR	Norge	Forskrift om endring i forskrift om tiltaksverdier og grenseverdier for fysiske og kjemiske faktorer i arbeidsmiljøet samt smitterisikogrupper for biologiske faktorer (forskrift om tiltaks- og grenseverdier), 21. august 2018 nr. 1255
NLD	Nederland	Arbeidsomstandighedenregeling. Lijst van wettelijke grenswaarden op grond van de artikelen 4.3, eerste lid, en 4.16, eerste lid, van het Arbeidsomstandighedenbesluit
PRT	Portugal	Decreto-Lei n.º 1/2021 de 6 de janeiro, valores-limite de exposição profissional indicativos para os agentes químicos. Decreto-Lei n.º 35/2020 de 13 de julho, proteção dos trabalhadores contra os riscos ligados à exposição durante o trabalho a agentes cancerígenos ou mutagénicos
POL	Polska	Rozporządzenie ministra rozwoju, pracy i technologii z dnia 18 lutego 2021 r. Zmieniające rozporządzenie w sprawie najwyższych dopuszczalnych stężeń i natężeń czynników szkodliwych dla zdrowia w środowisku pracy
ROU	România	Hotărârea nr. 53/2021 pentru modificarea hotărârii guvernului nr. 1.218/2006, precum și pentru modificarea și completarea hotărârii guvernului nr. 1.093/2006
RUS	Россия	ПОСТАНОВЛЕНИЕ от 13 февраля 2018 г. N 25 ОБ УТВЕРЖДЕНИИ ГИГИЕНИЧЕСКИХ НОРМАТИВОВ ГН 2.2.5.3532-18 "ПРЕДЕЛЬНО ДОПУСТИМЫЕ КОНЦЕНТРАЦИИ (ПДК) ВРЕДНЫХ ВЕЩЕСТВ В ВОЗДУХЕ РАБОЧЕЙ ЗОНЫ"
SWE	Sverige	Hygieniska gränsvärden, Arbetsmiljöverkets föreskrifter och allmänna råd om hygieniska gränsvärden (AFS 2018:1)
SVK	Slovensko	NARIADENIE VLÁDY Slovenskej republiky z 12. augusta 2020, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 356/2006 Z. z. o ochrane zdravia zamestnancov pred rizikami súvisiacimi s expozíciou karcinogénnym a mutagénnym faktorom pri práci v znení neskorších predpisov
SVN	Slovenija	Pravilnik o varovanju delavcev pred tveganji zaradi izpostavljenosti kemičnim snovem pri delu (Uradni list RS, št. 100/01, 39/05, 53/07, 102/10, 43/11 – ZVZD-1, 38/15, 78/18 in 78/19)
TUR	Türkiye	Kimyasal Maddelerde Çalışmalarda Sağlık ve Güvenlik Önlemleri Hakkında Yönetmelik 12.08.2013 / 28733; 20.10.2023 / 32345.
GBR	United Kingdom	EH40/2005 Workplace exposure limits (Fourth Edition 2020)
EU	OEL EU	Direttiva (UE) 2022/431; Direttiva (UE) 2019/1831; Direttiva (UE) 2019/130; Direttiva (UE) 2019/983; Direttiva (UE) 2017/2398; Direttiva (UE) 2017/164; Direttiva 2009/161/UE; Direttiva 2006/15/CE; Direttiva 2004/37/CE; Direttiva 2000/39/CE; Direttiva 98/24/CE; Direttiva 91/322/CEE.
	TLV-ACGIH	ACGIH 2023

**XILENE****Valore limite di soglia**

Tipo	Stato	TWA/8h		STEL/15min		Note / Osservazioni
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	221	50	442	100	Häufigkeit pro Schicht:4x
VLEP	BEL	221	50	442	100	PELLE
TLV	BGR	221	50	442	100	PELLE
TLV	CYP	221	50	442	100	PELLE
TLV	CZE	200	45,4	400	90,8	PELLE
AGW	DEU	220	50	440	100	PELLE
MAK	DEU	220	50	440	100	PELLE
TLV	DNK	109	25			PELLE E
VLA	ESP	221	50	442	100	PELLE
TLV	EST	200	50	450	100	PELLE
VLEP	FRA	221	50	442	100	PELLE
HTP	FIN	220	50	440	100	PELLE
TLV	GRC	435	100	650	150	
AK	HUN	221	50	442	100	PELLE
GVI/KGVI	HRV	221	50	442	100	PELLE
VLEP	ITA	221	50	442	100	PELLE

**LAMPA SPA**

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 8/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

OELV	IRL	221	50	442	100	PELLE
VL	LUX	221	50	442	100	PELLE
RD	LTU	221	50	442	100	PELLE
RV	LVA	221	50	442	100	PELLE
TLV	MLT	221	50	442	100	PELLE
TLV	NOR	108	25			PELLE
TGG	NLD	210		442		PELLE
VLE	PRT	221	50	442	100	PELLE
NDS/NDSch	POL	100		200		PELLE
TLV	ROU	221	50	442	100	PELLE
ПДК	RUS	50		150		n
NGV/KGV	SWE	221	50	442	100	PELLE
NPEL	SVK	221	50	442	100	PELLE
MV	SVN	221	50	442	100	PELLE
ESD	TUR	221	50	442	100	PELLE
WEL	GBR	220	50	441	100	PELLE
OEL	EU	221	50	442	100	PELLE
TLV-ACGIH			20			

**ETILBENZENE****Valore limite di soglia**

Tipo	Stato	TWA/8h		STEL/15min		Note / Osservazioni	
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm		
MAK	AUS	440	100	880	200	PELLE	STEL:5(Mow), Häufigkeit/Sch:8x
VLEP	BEL	87	20	551	125	PELLE	
TLV	BGR	435		545		PELLE	
MAK	CHE	220	50	220	50	PELLE	
VME/VLE	CHE	220	50	220	50	PELLE	
TLV	CYP	442	100	884	200	PELLE	
TLV	CZE	200	45,4	500	113,5	PELLE	
AGW	DEU	88	20	176	40	PELLE	
MAK	DEU	88	20	176	40	PELLE	
TLV	DNK	217	50	434	100	PELLE	E
VLA	ESP	441	100	884	200	PELLE	
TLV	EST	442	100	884	200	PELLE	
VLEP	FRA	88,4	20	442	100	PELLE	
HTP	FIN	220	50	880	200	PELLE	
TLV	GRC	435	100	545	125		
AK	HUN	442	100	884	200	PELLE	
GVI/KGVI	HRV	442	100	884	200	PELLE	
VLEP	ITA	442	100	884	200	PELLE	
OELV	IRL	442	100	884	200	PELLE	



**LAMPA SPA**

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 9/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

VL	LUX	442	100	884	200	PELLE
RD	LTU	442	100	884	200	PELLE
RV	LVA	442	100	884	200	PELLE
TLV	MLT	442	100	884	200	PELLE
TLV	NOR	20	5			PELLE
TGG	NLD	215		430		PELLE
VLE	PRT	442	100	884	200	PELLE
NDS/NDSch	POL	200		400		PELLE
TLV	ROU	442	100	884	200	PELLE
ПДК	RUS	50		150		n
NGV/KGV	SWE	220	50	884	200	PELLE
NPEL	SVK	442	100	884	200	PELLE
MV	SVN	442	100	884	200	PELLE
ESD	TUR	442	100	884	200	PELLE
WEL	GBR	441	100	552	125	PELLE
OEL	EU	442	100	884	200	PELLE
TLV-ACGIH		87	20			

**PROPAN-2-OLO****Valore limite di soglia**

Tipo	Stato	TWA/8h		STEL/15min		Note / Osservazioni
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	500	200	2000	800	Häufigkeit pro Schicht:4x
VLEP	BEL	500	200	1000	400	
TLV	BGR	980		1225		
MAK	CHE	500	200	1000	400	
VME/VLE	CHE	500	200	1000	400	
TLV	CZE	500	200	1000	400	
AGW	DEU	500	200	1000	400	
MAK	DEU	500	200	1000	400	
TLV	DNK	490	200			
VLA	ESP	500	200	1000	400	
TLV	EST	350	150	600	250	
VLEP	FRA			980	400	
HTP	FIN	500	200	620	250	
TLV	GRC	980	400	1225	500	
AK	HUN	500	200	1000	400	PELLE
GVI/KGVI	HRV	999	400	1250	500	
OELV	IRL		200		400	PELLE
RD	LTU	350	150	600	250	
RV	LVA	350		600		
TLV	NOR	245	100			

**LAMPA SPA**

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 10/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

TGG	NLD	650				
NDS/NDSCh	POL	900		1200		PELLE
TLV	ROU	200	81	500	203	
ПДК	RUS	10		50		п
NGV/KGV	SWE	350	150	600 (C)	250 (C)	
NPEL	SVK	500	200	1000	400	
MV	SVN	500	200	1000	400	
ESD	TUR	980	400			
WEL	GBR	999	400	1250	500	
TLV-ACGIH		492	200	983	400	

**Salute - Livello derivato di non effetto - DNEL / DMEL**

Via di Esposizione	Effetti sui consumatori			Effetti sui lavoratori				
	Locali acuti	Sistemici acuti	Locali cronici	Sistemici cronici	Locali acuti	Sistemici acuti	Locali cronici	Sistemici cronici
Orale		51 mg/kg bw/d		26 mg/kg bw/d				
Inalazione		178 mg/m3		0,089 mg/m3		1000 mg/m3		500 mg/m3
Dermica				319 mg/kg bw/d				880 mg/kg bw/d

**METILETILCHETONE****Valore limite di soglia**

Tipo	Stato	TWA/8h		STEL/15min		Note / Osservazioni
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	295	100	590	200	PELLE STEL:30', Häufigkeit/Sch:4x
VLEP	BEL	600	200	900	300	
TLV	BGR	590		885		
MAK	CHE	590	200	590	200	PELLE
VME/VLE	CHE	590	200	590	200	PELLE
TLV	CYP	600	200	900	300	
TLV	CZE	600	200,4	900	300,6	
AGW	DEU	600	200	600	200	PELLE
MAK	DEU	600	200	600	200	PELLE
TLV	DNK	145	50	900	300	PELLE E
VLA	ESP	600	200	900	300	
TLV	EST	600	200	900	300	
VLEP	FRA	600	200	900	300	PELLE
HTP	FIN	60	20	300	100	PELLE
TLV	GRC	600	200	900	300	
AK	HUN	600	200	900	300	PELLE
GVI/KGVI	HRV	600	200	900	300	
VLEP	ITA	600	200	900	300	
OELV	IRL	600	200	900	300	PELLE
VL	LUX	600	200	900	300	
RD	LTU	600	200	900	300	

**LAMPA SPA**

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 11/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

RV	LVA	200	67	900	300	
TLV	MLT	600	200	900	300	
TLV	NOR	220	75			
TGG	NLD	590		500		PELLE
VLE	PRT	600	200	900	300	
NDS/NDSch	POL	450		900		PELLE
TLV	ROU	600	200	900	300	
ПДК	RUS	200		400		n
NGV/KGV	SWE	150	50	900	300	
NPEL	SVK	600	200	900	300	
MV	SVN	600	200	900	300	PELLE
ESD	TUR	600	200	900	300	
WEL	GBR	600	200	899	300	PELLE
OEL	EU	600	200	900	300	
TLV-ACGIH		590	200	885	300	

**Concentrazione prevista di non effetto sull'ambiente - PNEC**

Valore di riferimento in acqua dolce	55,8	mg/l
Valore di riferimento in acqua marina	55,8	mg/l
Valore di riferimento per sedimenti in acqua dolce	284,74	mg/kg/d
Valore di riferimento per sedimenti in acqua marina	284,74	mg/kg/d
Valore di riferimento per i microorganismi STP	709	mg/l
Valore di riferimento per la catena alimentare (avvelenamento secondario)	1000	mg/kg
Valore di riferimento per il compartimento terrestre	22,5	mg/kg/d

**Salute - Livello derivato di non effetto - DNEL / DMEL**

Via di Esposizione	Effetti sui consumatori			Effetti sui lavoratori				
	Locali acuti	Sistemici acuti	Locali cronici	Sistemici cronici	Locali acuti	Sistemici acuti	Locali cronici	Sistemici cronici
Orale				31 mg/kg bw/d				
Inalazione		450 mg/m3		0,106 mg/m3		900 mg/m3		600 mg/m3
Dermica				412 mg/kg bw/d				1161 mg/kg bw/d

**ACETATO DI ETILE****Valore limite di soglia**

Tipo	Stato	TWA/8h	STEL/15min		Note / Osservazioni
		mg/m3	ppm	mg/m3	
MAK	AUS	734	200	1468	400 Häufigkeit pro Schicht:4x
VLEP	BEL	734	200	1468	400
TLV	BGR	734	200	1468	400
MAK	CHE	730	200	1460	400
VME/VLE	CHE	730	200	1460	400
TLV	CYP	734	200	1468	400
TLV	CZE	700	191,1	900	245,7



**LAMPA SPA**

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 13/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Orale				4,5 mg/kg bw/d		
Inalazione	734 mg/m3	734 mg/m3	367 mg/m3	0,367 mg/m3	1468 mg/m3	1468 mg/m3
Dermica				37 mg/kg bw/d		63 mg/kg bw/d

**ACETATO DI  
N-BUTILE****Valore limite di soglia**

Tipo	Stato	TWA/8h		STEL/15min		Note / Osservazioni
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	241	50	480 (C)	100 (C)	
VLEP	BEL	238	50	712	150	
TLV	BGR	710		950		
MAK	CHE	480	100	960	200	
VME/VLE	CHE	480	100	960	200	
TLV	CZE	241		723		
AGW	DEU	300	62	600	124	
MAK	DEU	480	100	960	200	
TLV	DNK	241	50	723	150	E
VLA	ESP	241	50	723	150	
TLV	EST	500	100	700	150	
VLEP	FRA	241	50	723	150	
TLV	GRC	710	150	950	200	
AK	HUN	241	50	723	150	
GVI/KGVI	HRV	241	50	723	150	
VLEP	ITA	241	50	723	150	
OELV	IRL	710	150	950	200	
RD	LTU	241	50	723	150	
RV	LVA	200				
TLV	NOR		75			
TGG	NLD	150				
VLE	PRT	241	50	723	150	
NDS/NDSch	POL	240		720		
TLV	ROU	241	50	723	150	
ПДК	RUS			0,1		п
NGV/KGV	SWE	241	50	723 (C)	150 (C)	
NPEL	SVK	241	50	723	150	
MV	SVN	300	62	600	124	
ESD	TUR	241	50	723	150	
WEL	GBR	724	150	966	200	
OEL	EU	241	50	723	150	
TLV-ACGIH			50		150	



# LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 14/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

### ACETATO DI ISOBUTILE

#### Valore limite di soglia

Tipo	Stato	TWA/8h		STEL/15min		Note / Osservazioni
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	241	50	480 (C)	100 (C)	
VLEP	BEL	238	50	712	150	
MAK	CHE	480	100	960	200	
VME/VLE	CHE	480	100	960	200	
TLV	CZE	241		723		
AGW	DEU	300	62	600	124	
MAK	DEU	480	100	960	200	
TLV	DNK	241	50	723	150 E, Sut Is	
VLA	ESP	241	50	723	150	
TLV	EST	500	100	700	150	
VLEP	FRA	241	50	723	150	
TLV	GRC	950	200	950	200	
AK	HUN	241	50	723	150	
GVI/KGVI	HRV	241	50	723	150	
VLEP	ITA	241	50	723	150	
OELV	IRL	700	150			
RD	LTU	241	50	723	150	
TLV	NOR		75			
TGG	NLD	480				
VLE	PRT	241	50	723	150	
NDS/NDSch	POL	240		720		
TLV	ROU	241	50	723	150	
NGV/KGV	SWE	241	50	723 (C)	150 (C)	
NPEL	SVK	241	50	723	150	
MV	SVN	300	62	600	124	
ESD	TUR	241	50	723	150	
WEL	GBR	724	150	903	187	
OEL	EU	241	50	723	150	
TLV-ACGIH			50		150	

#### Concentrazione prevista di non effetto sull'ambiente - PNEC

Valore di riferimento in acqua dolce	0,17	mg/l
Valore di riferimento in acqua marina	0,017	mg/l
Valore di riferimento per sedimenti in acqua dolce	0,877	mg/kg/d
Valore di riferimento per sedimenti in acqua marina	0,088	mg/kg/d
Valore di riferimento per l'acqua, rilascio intermittente	0,34	mg/l
Valore di riferimento per i microorganismi STP	20	mg/l
Valore di riferimento per il compartimento terrestre	0,075	mg/kg/d

#### Salute - Livello derivato di non effetto - DNEL / DMEL

**LAMPA SPA**

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 15/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Via di Esposizione	Effetti sui consumatori			Effetti sui lavoratori				
	Locali acuti	Sistemici acuti	Locali cronici	Sistemici cronici	Locali acuti	Sistemici acuti	Locali cronici	Sistemici cronici
Orale		5 mg/kg bw/d	35,7 mg/kg bw/d	5 mg/kg bw/d				
Inalazione	300 mg/m3	300 mg/m3		0,0357 mg/m3	600 mg/m3	600 mg/m3	300 mg/m3	300 mg/m3
Dermica		5 mg/kg bw/d		5 mg/kg bw/d		10 mg/kg bw/d		10 mg/kg bw/d

Legenda:

(C) = CEILING ; INALAB = Frazione Inalabile ; RESPIR = Frazione Respirabile ; TORAC = Frazione Toracica.

VND = pericolo identificato ma nessun DNEL/PNEC disponibile ; NEA = nessuna esposizione attesa ; NPI = nessun pericolo identificato ; LOW = pericolo basso ; MED = pericolo medio ; HIGH = pericolo alto.

**8.2. Controlli dell'esposizione**

Considerato che l'utilizzo di misure tecniche adeguate dovrebbe sempre avere la priorità rispetto agli equipaggiamenti di protezione personali, assicurare una buona ventilazione nel luogo di lavoro tramite un'efficace aspirazione locale.

Per la scelta degli equipaggiamenti protettivi personali chiedere eventualmente consiglio ai propri fornitori di sostanze chimiche.

I dispositivi di protezione individuali devono riportare la marcatura CE che attesta la loro conformità alle norme vigenti.

Prevedere doccia di emergenza con vaschetta visoculare.

**PROTEZIONE DELLE MANI**

Proteggere le mani con guanti da lavoro di categoria III.

Per la scelta definitiva del materiale dei guanti da lavoro (rif. norma EN 374) si devono considerare: compatibilità, degradazione, tempo di permeazione.

Nel caso di preparati la resistenza dei guanti da lavoro agli agenti chimici deve essere verificata prima dell'utilizzo in quanto non prevedibile. I guanti hanno un tempo di usura che dipende dalla durata e dalla modalità d'uso.

**PROTEZIONE DELLA PELLE**

Indossare abiti da lavoro con maniche lunghe e calzature di sicurezza per uso professionale di categoria I (rif. Regolamento 2016/425 e norma EN ISO 20344). Lavarsi con acqua e sapone dopo aver rimosso gli indumenti protettivi.

Valutare l'opportunità di fornire indumenti antistatici nel caso l'ambiente di lavoro presenti un rischio di esplosività.

**PROTEZIONE DEGLI OCCHI**

Si consiglia di indossare occhiali protettivi ermetici (rif. norma EN ISO 16321).

**PROTEZIONE RESPIRATORIA**

L'utilizzo di mezzi di protezione delle vie respiratorie è necessario in caso le misure tecniche adottate non siano sufficienti per limitare l'esposizione del lavoratore ai valori di soglia presi in considerazione. Si consiglia di indossare una maschera con filtro di tipo AX la cui classe (1, 2 o 3) dovrà essere scelta in relazione alla concentrazione limite di utilizzo. (rif. norma EN 14387).

Nel caso in cui la sostanza considerata sia inodore o la sua soglia olfattiva sia superiore al relativo TLV-TWA e in caso di emergenza, indossare un autorespiratore ad aria compressa a circuito aperto (rif. norma EN 137) oppure un respiratore a presa d'aria esterna (rif. norma EN 138). Per la corretta scelta del dispositivo di protezione delle vie respiratorie, fare riferimento alla norma EN 529.

**CONTROLLI DELL'ESPOSIZIONE AMBIENTALE**

Le emissioni da processi produttivi, comprese quelle da apparecchiature di ventilazione dovrebbero essere controllate ai fini del rispetto della normativa di tutela ambientale.

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"****SEZIONE 9. Proprietà fisiche e chimiche****9.1. Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali**

Proprietà	Valore	Informazioni
Stato Fisico	liquido	
Colore	bianco	
Odore	caratteristico di solvente	
Punto di fusione o di congelamento	1 °C	
Punto di ebollizione iniziale	55 °C	
Infiammabilità	Infiammabile	
Limite inferiore esplosività	non disponibile	
Limite superiore esplosività	non disponibile	
Punto di infiammabilità	< 23 °C	
Temperatura di autoaccensione	250 °C	
Temperatura di decomposizione	non disponibile	
pH	7,8	
Viscosità cinematica	non disponibile	
Solubilità	insolubile	
Coefficiente di ripartizione: n-ottanolo/acqua	non disponibile	
Tensione di vapore	1,2 kg/m <sup>2</sup>	
Densità e/o Densità relativa	1,01	
Densità di vapore relativa	non disponibile	
Caratteristiche delle particelle	non applicabile	

**9.2. Altre informazioni**

## 9.2.1. Informazioni relative alle classi di pericoli fisici

Informazioni non disponibili

## 9.2.2. Altre caratteristiche di sicurezza

VOC (Direttiva 2010/75/UE)	63,40 % - 640,34	g/litro
VOC (carbonio volatile)	39,41 % - 398,02	g/litro

**SEZIONE 10. Stabilità e reattività****10.1. Reattività**

Non vi sono particolari pericoli di reazione con altre sostanze nelle normali condizioni di impiego.

METILETILCHETONE

Reagisce con: metalli leggeri, forti ossidanti. Attacca diversi tipi di materie plastiche. Si decompone per effetto del calore.



**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Reagisce con: metalli leggeri ,forti ossidanti. Attacca diversi tipi di materie plastiche. Si decompone per effetto del calore.

**ACETATO DI ETILE**

Si decompone lentamente ad acido acetico ed etanolo per l'azione di luce, aria e acqua.

**ACETATO DI N-BUTILE**

Si decompone a contatto con: acqua.

**ACETATO DI ISOBUTILE**

Si decompone per effetto del calore.Attacca diversi tipi di materie plastiche.

**10.2. Stabilità chimica**

Il prodotto è stabile nelle normali condizioni di impiego e di stoccaggio.

**10.3. Possibilità di reazioni pericolose**

I vapori possono formare miscele esplosive con l'aria.

**XILENE**

Stabile nelle normali condizioni di impiego e di stoccaggio.Reagisce violentemente con: forti ossidanti,acidi forti,acido nitrico,perclorati.Può formare miscele esplosive con: aria.

**ETILBENZENE**

Reagisce violentemente con: forti ossidanti.Attacca diversi tipi di materie plastiche.Può formare miscele esplosive con: aria.

**METILETILCHETONE**

Può formare perossidi con: aria,luce,agenti ossidanti forti.Rischio di esplosione a contatto con: perossido di idrogeno,acido nitrico,acido solforico.Può reagire pericolosamente con: agenti ossidanti,triclorometano,alcali.Forma miscele esplosive con: aria.

**ACETATO DI ETILE**

Rischio di esplosione a contatto con: metalli alcalini,idruri,oleum.Può reagire violentemente con: fluoro,agenti ossidanti forti,acido clorosolfonico,potassio ter-butossido.Forma miscele esplosive con: aria.

**ACETATO DI N-BUTILE**

Rischio di esplosione a contatto con: agenti ossidanti forti.Può reagire pericolosamente con: idrossidi alcalini,potassio ter-butossido.Forma miscele esplosive con: aria.

**ACETATO DI ISOBUTILE**

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Rischio di esplosione a contatto con: agenti ossidanti forti. Può reagire violentemente con: idrossidi alcalini, potassio ter-butossido. Forma miscele esplosive con: aria.

**10.4. Condizioni da evitare**

Evitare il surriscaldamento. Evitare l'accumulo di cariche elettrostatiche. Evitare qualunque fonte di accensione.

## METILETILCHETONE

Evitare l'esposizione a: fonti di calore.

## ACETATO DI ETILE

Evitare l'esposizione a: luce, fonti di calore, fiamme libere.

ACETATO DI  
N-BUTILE

Evitare l'esposizione a: umidità, fonti di calore, fiamme libere.

## ACETATO DI ISOBUTILE

Evitare l'esposizione a: fonti di calore, fiamme libere.

**10.5. Materiali incompatibili**

## METILETILCHETONE

Incompatibile con: forti ossidanti, acidi inorganici, ammoniaca, rame, cloroformio.

## ACETATO DI ETILE

Incompatibile con: acidi, basi, forti ossidanti, acido clorosolfonico.

ACETATO DI  
N-BUTILE

Incompatibile con: acqua, nitrati, forti ossidanti, acidi, alcali, zinco.

## ACETATO DI ISOBUTILE

Incompatibile con: forti ossidanti, nitrati, acidi forti, basi forti.

**10.6. Prodotti di decomposizione pericolosi**

Per decomposizione termica o in caso di incendio si possono liberare gas e vapori potenzialmente dannosi alla salute.

## ETILBENZENE

Può sviluppare: metano, stirene, idrogeno, etano.



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 19/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

**SEZIONE 11. Informazioni tossicologiche**

In mancanza di dati tossicologici sperimentali sul prodotto stesso, gli eventuali pericoli del prodotto per la salute sono stati valutati in base alle proprietà delle sostanze contenute, secondo i criteri previsti dalla normativa di riferimento per la classificazione.

Considerare perciò la concentrazione delle singole sostanze pericolose eventualmente citate in sez. 3, per valutare gli effetti tossicologici derivanti dall'esposizione al prodotto.

**11.1. Informazioni sulle classi di pericolo definite nel Regolamento (CE) n. 1272/2008**

Metabolismo, cinetica, meccanismo di azione e altre informazioni

Informazioni non disponibili

Informazioni sulle vie probabili di esposizione

**XILENE**

LAVORATORI: inalazione; contatto con la cute.

POPOLAZIONE: ingestione di cibo o di acqua contaminati; inalazione aria ambiente.

**ETILBENZENE**

LAVORATORI: inalazione; contatto con la cute.

POPOLAZIONE: ingestione di cibo o di acqua contaminati; contatto con la cute di prodotti contenenti la sostanza.

**ACETATO DI**

**N-BUTILE**

LAVORATORI: inalazione; contatto con la cute.

Effetti immediati, ritardati e ed effetti cronici derivanti da esposizioni a breve e lungo termine

**XILENE**

Azione tossica sul sistema nervoso centrale (encefalopatie); azione irritante su cute, congiuntive, cornea e apparato respiratorio.

**ETILBENZENE**

Come gli omologhi del benzene, può esercitare un'azione acuta sul sistema nervoso centrale, con depressione, narcosi, spesso preceduta da vertigine ed associata a cefalea (Ispes). E' irritante per cute, congiuntive ed apparato respiratorio.

**ACETATO DI**

**N-BUTILE**

Nell'uomo i vapori di sostanza causano irritazione degli occhi e del naso. In caso di esposizioni ripetute, si hanno irritazione cutanea, dermatosi (con secchezza e screpolatura della pelle) e cheratiti.

Effetti interattivi

**XILENE**

L'assunzione di alcol interferisce con il metabolismo della sostanza, inibendolo. Il consumo di etanolo (0,8 g/kg) prima di un'esposizione di 4 ore a vapori di xileni (145 e 280 ppm) provoca una diminuzione del 50% della escrezione di acido metilippurico, mentre la concentrazione nel sangue di xileni sale di circa 1,5-2 volte. Allo stesso tempo vi è un aumento negli effetti collaterali secondari dell'etanolo. Il metabolismo degli xileni è aumentato da induttori enzimatici tipo fenobarbital e 3-metil-colantrene. L'aspirina e gli xileni inibiscono reciprocamente la loro coniugazione con la glicina, che ha come conseguenza la diminuzione dell'escrezione urinaria di acido metilippurico. Altri prodotti industriali possono interferire con il metabolismo degli xileni.

**ACETATO DI**

**N-BUTILE**

E' riportato un caso di intossicazione acuta in un operaio di 33 anni in una operazione di pulizia di un serbatoio con un preparato contenente xileni, acetato di butile e acetato glicole etilenico. Il soggetto aveva irritazione congiuntivale e del tratto respiratorio superiore, sonnolenza e disturbi della coordinazione motoria, risoltisi entro 5 ore. I sintomi sono attribuiti ad avvelenamento da xileni misti e butile acetato, con un possibile effetto sinergico responsabile degli effetti neurologici. Casi di cheratite vacuolare sono segnalati in lavoratori esposti ad una miscela di vapori di acetato di butile e isobutanolo, ma con l'incertezza circa la responsabilità di un particolare solvente (INRC, 2011).

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**TOSSICITÀ ACUTA

ATE (Inalazione - vapori) della miscela:	> 20 mg/l
ATE (Orale) della miscela:	Non classificato (nessun componente rilevante)
ATE (Cutanea) della miscela:	>2000 mg/kg

XILENE

LD50 (Cutanea):	4350 mg/kg Rabbit
STA (Cutanea):	1100 mg/kg stima dalla tabella 3.1.2 dell' Allegato I del CLP (dato utilizzato per il calcolo della stima della tossicità acuta della miscela)
LD50 (Orale):	3523 mg/kg Rat
LC50 (Inalazione vapori):	26 mg/l/4h Rat
STA (Inalazione vapori):	11 mg/l stima dalla tabella 3.1.2 dell' Allegato I del CLP (dato utilizzato per il calcolo della stima della tossicità acuta della miscela)

ETILBENZENE

LD50 (Cutanea):	15354 mg/kg Rabbit
LD50 (Orale):	3500 mg/kg Rat
LC50 (Inalazione vapori):	17,2 mg/l/4h Rat

PROPAN-2-OLO

LD50 (Cutanea):	12800 mg/kg Rat
LD50 (Orale):	4710 mg/kg Rat
LC50 (Inalazione vapori):	72,6 mg/l/4h Rat

METILETILCHETONE

LD50 (Cutanea):	6480 mg/kg Rabbit
LD50 (Orale):	2737 mg/kg Rat
LC50 (Inalazione vapori):	23,5 mg/l/8h Rat

ACETATO DI ETILE

LD50 (Cutanea):	> 20 mg/kg Rat
LD50 (Orale):	5620 mg/kg Rat
LC50 (Inalazione vapori):	22,5 mg/l/6h Rat

ACETATO DI  
N-BUTILE

LD50 (Cutanea):	> 5000 mg/kg Rabbit
LD50 (Orale):	> 6400 mg/kg Rat
LC50 (Inalazione vapori):	21,1 mg/l/4h Rat

ACETATO DI ISOBUTILE

LD50 (Cutanea):	17,4 mg/kg
LD50 (Orale):	13,413 mg/kg
LC50 (Inalazione vapori):	30 mg/l/4h

CORROSIONE CUTANEA / IRRITAZIONE CUTANEA

L'esposizione ripetuta può provocare secchezza e screpolature della pelle.

GRAVI DANNI OCULARI / IRRITAZIONE OCULARE

Provoca grave irritazione oculare

SENSIBILIZZAZIONE RESPIRATORIA O CUTANEA

Non risponde ai criteri di classificazione per questa classe di pericolo



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 21/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

MUTAGENICITÀ SULLE CELLULE GERMINALI

Non risponde ai criteri di classificazione per questa classe di pericolo

CANCEROGENICITÀ

Non risponde ai criteri di classificazione per questa classe di pericolo

XILENE

Classificata nel gruppo 3 (non classificabile come cancerogeno per l'uomo) dalla International Agency for Research on Cancer (IARC).  
L'US Environmental Protection Agency (EPA) sostiene che "i dati sono risultati inadeguati per una valutazione del potenziale cancerogeno".

ETILBENZENE

Classificata nel gruppo 2B (possibile cancerogeno per l'uomo) dalla International Agency for Research on Cancer (IARC) - (IARC, 2000).  
Classificata nel gruppo D (non classificabile come cancerogena per l'uomo) dall'US Environmental Protection Agency (EPA) - (US EPA file on-line 2014).

TOSSICITÀ PER LA RIPRODUZIONE

Non risponde ai criteri di classificazione per questa classe di pericolo

TOSSICITÀ SPECIFICA PER ORGANI BERSAGLIO (STOT) - ESPOSIZIONE SINGOLA

Può provocare sonnolenza o vertigini

TOSSICITÀ SPECIFICA PER ORGANI BERSAGLIO (STOT) - ESPOSIZIONE RIPETUTA

Non risponde ai criteri di classificazione per questa classe di pericolo

PERICOLO IN CASO DI ASPIRAZIONE

Non risponde ai criteri di classificazione per questa classe di pericolo

**11.2. Informazioni su altri pericoli**

In base ai dati disponibili, il prodotto non contiene sostanze elencate nelle principali liste europee di potenziali o sospetti interferenti endocrini con effetti sulla salute umana oggetto di valutazione.

**SEZIONE 12. Informazioni ecologiche**

Utilizzare secondo le buone pratiche lavorative, evitando di disperdere il prodotto nell'ambiente. Avvisare le autorità competenti se il prodotto ha raggiunto corsi d'acqua o se ha contaminato il suolo o la vegetazione.

**12.1. Tossicità**

**PROPAN-2-OLO**

LC50 - Pesci > 1400 mg/l/96h

EC50 - Alghe / Piante Acquatiche > 1000 mg/l/72h

**METILETILCHETONE**

LC50 - Pesci 2973 mg/l/96h

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

EC50 - Crostacei	308 mg/l/48h
EC50 - Alghe / Piante Acquatiche	1220 mg/l/72h

## ACETATO DI ETILE

LC50 - Pesci	75,6 mg/l/96h
EC50 - Crostacei	164 mg/l/48h
EC50 - Alghe / Piante Acquatiche	2500 mg/l/72h

## ACETATO DI ISOBUTILE

LC50 - Pesci	16,6 mg/l/96h
EC50 - Crostacei	26,6 mg/l/48h
EC50 - Alghe / Piante Acquatiche	246 mg/l/72h

**12.2. Persistenza e degradabilità**

## XILENE

Solubilità in acqua 100 - 1000 mg/l

Rapidamente degradabile  
ETILBENZENE

Solubilità in acqua 1000 - 10000 mg/l

Rapidamente degradabile  
PROPAN-2-OLO

Rapidamente degradabile  
METILETILCHETONE

Solubilità in acqua > 10000 mg/l

Rapidamente degradabile  
ACETATO DI ETILE

Solubilità in acqua > 10000 mg/l

Rapidamente degradabile  
ACETATO DI  
N-BUTILE

Solubilità in acqua 1000 - 10000 mg/l

## ACETATO DI ISOBUTILE

Solubilità in acqua 1000 - 10000 mg/l

Rapidamente degradabile

**12.3. Potenziale di bioaccumulo**

## XILENE

Coefficiente di ripartizione: n-ottanolo/acqua 3,12

BCF 25,9

## ETILBENZENE

Coefficiente di ripartizione: n-ottanolo/acqua 3,6

## PROPAN-2-OLO

Coefficiente di ripartizione: n-ottanolo/acqua 0,05

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"****METILETILCHETONE**

Coefficiente di ripartizione: n-ottanolo/acqua 0,3

**ACETATO DI ETILE**

Coefficiente di ripartizione: n-ottanolo/acqua 0,68

BCF 30

**ACETATO DI N-BUTILE**

Coefficiente di ripartizione: n-ottanolo/acqua 2,3

BCF 15,3

**ACETATO DI ISOBUTILE**

Coefficiente di ripartizione: n-ottanolo/acqua 2,3

BCF 15,3

**12.4. Mobilità nel suolo**

Informazioni non disponibili

**12.5. Risultati della valutazione PBT e vPvB**In base ai dati disponibili, il prodotto non contiene sostanze PBT o vPvB in percentuale  $\geq$  a 0,1%.**12.6. Proprietà di interferenza con il sistema endocrino**

In base ai dati disponibili, il prodotto non contiene sostanze elencate nelle principali liste europee di potenziali o sospetti interferenti endocrini con effetti sull'ambiente oggetto di valutazione.

**12.7. Altri effetti avversi**

Informazioni non disponibili

**SEZIONE 13. Considerazioni sullo smaltimento****13.1. Metodi di trattamento dei rifiuti**

Riutilizzare, se possibile. I residui del prodotto sono da considerare rifiuti speciali pericolosi. La pericolosità dei rifiuti che contengono in parte questo prodotto deve essere valutata in base alle disposizioni legislative vigenti.

Lo smaltimento deve essere affidato ad una società autorizzata alla gestione dei rifiuti, nel rispetto della normativa nazionale ed eventualmente locale.

Il trasporto dei rifiuti può essere soggetto all'ADR.

La gestione dei rifiuti originati dall'uso o dalla dispersione di questo prodotto deve essere organizzata nel rispetto delle norme relative alla sicurezza sul lavoro. Si veda la sezione 8 per l'eventuale necessità di dotazione di DPI.

**IMBALLAGGI CONTAMINATI**

Gli imballaggi contaminati devono essere inviati a recupero o smaltimento nel rispetto delle norme nazionali sulla gestione dei rifiuti.



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 24/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

**SEZIONE 14. Informazioni sul trasporto**

**14.1. Numero ONU o numero ID**

ADR / RID, IMDG, IATA:                    ONU 1263

**14.2. Designazione ufficiale ONU di trasporto**

ADR / RID:                    PITTURE  
IMDG:                        PAINT  
IATA:                         PAINT

**14.3. Classi di pericolo connesso al trasporto**

ADR / RID:                    Classe: 3                    Etichetta: 3

IMDG:                        Classe: 3                    Etichetta: 3

IATA:                         Classe: 3                    Etichetta: 3



**14.4. Gruppo d'imballaggio**

ADR / RID, IMDG, IATA:                    I

**14.5. Pericoli per l'ambiente**

ADR / RID:                    NO  
IMDG:                        non inquinante marino  
IATA:                         NO

**14.6. Precauzioni speciali per gli utilizzatori**

ADR / RID:	HIN - Kemler: 33	Quantità Limitate: 0,5 lt	Codice di restrizione in galleria: (D/E)
	Disposizione speciale: 163, 367, 650		
IMDG:	EMS: F-E, S-E	Quantità Limitate: 0,5 lt	
IATA:	Cargo:	Quantità massima: 30 L	Istruzioni Imballo: 361
	Passeggeri:	Quantità massima: 1 L	Istruzioni Imballo: 351
	Disposizione speciale:	A3, A72, A192	

**14.7. Trasporto marittimo alla rinfusa conformemente agli atti dell'IMO**





LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 25/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Informazione non pertinente

## SEZIONE 15. Informazioni sulla regolamentazione

### 15.1. Disposizioni legislative e regolamentari su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

Categoria Seveso - Direttiva 2012/18/UE: P5c

Restrizioni relative al prodotto o alle sostanze contenute secondo l'Allegato XVII Regolamento (CE) 1907/2006

Prodotto

Punto 3 - 40

Sostanze contenute

Punto	75	PROPAN-2-OLO Reg. REACH: 01-2119457558-25-XXXX
Punto	75	METILETILCHETONE
Punto	75	ACETATO DI ETILE Reg. REACH: 01-2119475103-46-XXXX
Punto	75	XILENE

Regolamento (UE) 2019/1148 - relativo all'immissione sul mercato e all'uso di precursori di esplosivi

non applicabile

Sostanze in Candidate List (Art. 59 REACH)

In base ai dati disponibili, il prodotto non contiene sostanze SVHC in percentuale  $\geq$  a 0,1%.

Sostanze soggette ad autorizzazione (Allegato XIV REACH)

Nessuna

Sostanze soggette ad obbligo di notifica di esportazione Regolamento (UE) 649/2012:

Nessuna

Sostanze soggette alla Convenzione di Rotterdam:

Nessuna

Sostanze soggette alla Convenzione di Stoccolma:

Nessuna

Controlli Sanitari



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 26/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

I lavoratori esposti a questo agente chimico pericoloso per la salute devono essere sottoposti alla sorveglianza sanitaria effettuata secondo le disposizioni dell'art. 41 del D.Lgs. 81 del 9 aprile 2008 salvo che il rischio per la sicurezza e la salute del lavoratore sia stato valutato irrilevante, secondo quanto previsto dall'art. 224 comma 2.

Regolamento (CE) Nr. 648/2004

Ingredienti conformi al Regolamento (CE) Nr. 648/2004

### 15.2. Valutazione della sicurezza chimica

E' stata effettuata una valutazione di sicurezza chimica per le seguenti sostanze contenute:

PROPAN-2-OLO

ACETATO DI ETILE

ACETATO DI ISOBUTILE

## SEZIONE 16. Altre informazioni

Testo delle indicazioni di pericolo (H) citate alle sezioni 2-3 della scheda:

<b>Flam. Liq. 2</b>	Liquido infiammabile, categoria 2
<b>Flam. Liq. 3</b>	Liquido infiammabile, categoria 3
<b>Acute Tox. 4</b>	Tossicità acuta, categoria 4
<b>Asp. Tox. 1</b>	Pericolo in caso di aspirazione, categoria 1
<b>STOT RE 2</b>	Tossicità specifica per organi bersaglio - esposizione ripetuta, categoria 2
<b>Eye Irrit. 2</b>	Irritazione oculare, categoria 2
<b>Skin Irrit. 2</b>	Irritazione cutanea, categoria 2
<b>STOT SE 3</b>	Tossicità specifica per organi bersaglio - esposizione singola, categoria 3
<b>Aquatic Chronic 3</b>	Pericoloso per l'ambiente acquatico, tossicità cronica, categoria 3
<b>H225</b>	Liquido e vapori facilmente infiammabili.
<b>H226</b>	Liquido e vapori infiammabili.
<b>H312</b>	Nocivo per contatto con la pelle.
<b>H332</b>	Nocivo se inalato.
<b>H304</b>	Può essere letale in caso di ingestione e di penetrazione nelle vie respiratorie.
<b>H373</b>	Può provocare danni agli organi in caso di esposizione prolungata o ripetuta.
<b>H319</b>	Provoca grave irritazione oculare.
<b>H315</b>	Provoca irritazione cutanea.
<b>H335</b>	Può irritare le vie respiratorie.
<b>H336</b>	Può provocare sonnolenza o vertigini.
<b>H412</b>	Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.
<b>EUH066</b>	L'esposizione ripetuta può provocare secchezza o screpolature della pelle.

LEGENDA:

- ADR: Accordo europeo per il trasporto delle merci pericolose su strada



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 27/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

- ATE / STA: Stima Tossicità Acuta
- CAS: Numero del Chemical Abstract Service
- CE: Numero identificativo in ESIS (archivio europeo delle sostanze esistenti)
- CLP: Regolamento (CE) 1272/2008
- DNEL: Livello derivato senza effetto
- EC50: Concentrazione che dà effetto al 50% della popolazione soggetta a test
- EmS: Emergency Schedule
- GHS: Sistema armonizzato globale per la classificazione e la etichettatura dei prodotti chimici
- IATA DGR: Regolamento per il trasporto di merci pericolose della Associazione internazionale del trasporto aereo
- IC50: Concentrazione di immobilizzazione del 50% della popolazione soggetta a test
- IMDG: Codice marittimo internazionale per il trasporto delle merci pericolose
- IMO: International Maritime Organization
- INDEX: Numero identificativo nell' Allegato VI del CLP
- LC50: Concentrazione letale 50%
- LD50: Dose letale 50%
- OEL: Livello di esposizione occupazionale
- PBT: Persistente, bioaccumulante e tossico
- PEC: Concentrazione ambientale prevedibile
- PEL: Livello prevedibile di esposizione
- PMT: Persistente, mobile e tossico
- PNEC: Concentrazione prevedibile priva di effetti
- REACH: Regolamento (CE) 1907/2006
- RID: Regolamento per il trasporto internazionale di merci pericolose su treno
- TLV: Valore limite di soglia
- TLV CEILING: Concentrazione che non deve essere superata durante qualsiasi momento dell'esposizione lavorativa.
- TWA: Limite di esposizione medio pesato
- TWA STEL: Limite di esposizione a breve termine
- VOC: Composto organico volatile
- vPvB: Molto persistente e molto bioaccumulabile
- vPvM: Molto persistente e molto mobile
- WGK: Classe di pericolosità acquatica (Germania).

**BIBLIOGRAFIA GENERALE:**

1. Regolamento (CE) 1907/2006 del Parlamento Europeo (REACH)
  2. Regolamento (CE) 1272/2008 del Parlamento Europeo (CLP)
  3. Regolamento (UE) 2020/878 (All. II Regolamento REACH)
  4. Regolamento (CE) 790/2009 del Parlamento Europeo (I Atp. CLP)
  5. Regolamento (UE) 286/2011 del Parlamento Europeo (II Atp. CLP)
  6. Regolamento (UE) 618/2012 del Parlamento Europeo (III Atp. CLP)
  7. Regolamento (UE) 487/2013 del Parlamento Europeo (IV Atp. CLP)
  8. Regolamento (UE) 944/2013 del Parlamento Europeo (V Atp. CLP)
  9. Regolamento (UE) 605/2014 del Parlamento Europeo (VI Atp. CLP)
  10. Regolamento (UE) 2015/1221 del Parlamento Europeo (VII Atp. CLP)
  11. Regolamento (UE) 2016/918 del Parlamento Europeo (VIII Atp. CLP)
  12. Regolamento (UE) 2016/1179 (IX Atp. CLP)
  13. Regolamento (UE) 2017/776 (X Atp. CLP)
  14. Regolamento (UE) 2018/669 (XI Atp. CLP)
  15. Regolamento (UE) 2019/521 (XII Atp. CLP)
  16. Regolamento delegato (UE) 2018/1480 (XIII Atp. CLP)
  17. Regolamento (UE) 2019/1148
  18. Regolamento delegato (UE) 2020/217 (XIV Atp. CLP)
  19. Regolamento delegato (UE) 2020/1182 (XV Atp. CLP)
  20. Regolamento delegato (UE) 2021/643 (XVI Atp. CLP)
  21. Regolamento delegato (UE) 2021/849 (XVII Atp. CLP)
  22. Regolamento delegato (UE) 2022/692 (XVIII Atp. CLP)
  23. Regolamento delegato (UE) 2023/707
  24. Regolamento delegato (UE) 2023/1434 (XIX Atp. CLP)
  25. Regolamento delegato (UE) 2023/1435 (XX Atp. CLP)
  26. Regolamento delegato (UE) 2024/197 (XXI Atp. CLP)
- The Merck Index. - 10th Edition
  - Handling Chemical Safety
  - INRS - Fiche Toxicologique (toxicological sheet)
  - Patty - Industrial Hygiene and Toxicology



LAMPA SPA

Revisione n. 4

Data revisione 20/01/2025

Stampata il 20/01/2025

Pagina n. 28/28

Sostituisce la revisione:3 (Stampata il: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

- N.I. Sax - Dangerous properties of Industrial Materials-7, 1989 Edition
- Sito Web IFA GESTIS
- Sito Web Agenzia ECHA
- Banca dati di modelli di SDS di sostanze chimiche - Ministero della Salute e Istituto Superiore di Sanità

**Nota per l'utilizzatore:**

Le informazioni contenute in questa scheda si basano sulle conoscenze disponibili presso di noi alla data dell'ultima versione. L'utilizzatore deve assicurarsi della idoneità e completezza delle informazioni in relazione allo specifico uso del prodotto.

Non si deve interpretare tale documento come garanzia di alcuna proprietà specifica del prodotto.

Poichè l'uso del prodotto non cade sotto il nostro diretto controllo, è obbligo dell'utilizzatore osservare sotto la propria responsabilità le leggi e le disposizioni vigenti in materia di igiene e sicurezza. Non si assumono responsabilità per usi impropri.

Fornire adeguata formazione al personale addetto all'utilizzo di prodotti chimici.

**METODI DI CALCOLO DELLA CLASSIFICAZIONE**

Pericoli chimico fisici: La classificazione del prodotto è stata derivata dai criteri stabiliti dal Regolamento CLP Allegato I Parte 2. I metodi di valutazione delle proprietà chimico fisiche sono riportati in sezione 9.

Pericoli per la salute: La classificazione del prodotto è basata sui metodi di calcolo di cui all'Allegato I del CLP Parte 3, salvo che sia diversamente indicato in sezione 11.

Pericoli per l'ambiente: La classificazione del prodotto è basata sui metodi di calcolo di cui all'Allegato I del CLP Parte 4, salvo che sia diversamente indicato in sezione 12.



LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 1/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

## Safety Data Sheet

According to Annex II to REACH - Regulation (EU) 2020/878

### SECTION 1. Identification of the substance/mixture and of the company/undertaking

#### 1.1. Product identifier

Code: LAMPA - 74101  
Product name: PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"  
UFI: JJM2-CJAY-4V66-3U91

#### 1.2. Relevant identified uses of the substance or mixture and uses advised against

Intended use: Product for surface coating

Identified Uses	Industrial	Professional	Consumer
Consume	-	-	✓
Professional	-	✓	-

#### 1.3. Details of the supplier of the safety data sheet

Name: LAMPA SPA  
Full address: Via G. Rossa, 53,55 (z.i. Gerbolina)  
District and Country: 46019 Viadana (MN) Italia  
Tel. +39 0375 820700  
Fax +39 0375 820800

e-mail address of the competent person responsible for the information sheet

info@lampa.it

#### 1.4. Emergency telephone number

For urgent inquiries refer to

CAVp "  
Osp. Pediatrico Bambino Gesù"  
- Roma Tel. +39 06 68593726  
Az. Osp. Univ. Foggia Tel. +39 0881 732326  
Az. Osp. "A. Cardarelli" - Napoli Tel. +39 081 7472870  
CAV Policlinico "Umberto I" - Roma Tel. +39 06 49978000  
CAV Policlinico "A. Gemelli" - Roma Tel. +39 06 3054343  
Az. Osp. "Careggi" U.O. Tossicologia Medica - Firenze Tel. +39 055 7947819  
CAV Centro Nazionale di Informazione Tossicologica - Pavia Tel. +39 0382 24444  
Osp. Niguarda Ca' Granda - Milano Tel. +39 02 66101029  
Azienda Ospedaliera Papa Giovanni XXII -  
Bergamo Tel. +39 800 883300  
Azienda Ospedaliera Universitaria Integrata Verona Tel. +39 800 011858

### SECTION 2. Hazards identification

#### 2.1. Classification of the substance or mixture

The product is classified as hazardous pursuant to the provisions set forth in (EC) Regulation 1272/2008 (CLP) (and subsequent amendments and supplements). The product thus requires a safety datasheet that complies with the provisions of (EU) Regulation 2020/878.



LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 2/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Any additional information concerning the risks for health and/or the environment are given in sections 11 and 12 of this sheet.

Hazard classification and indication:

Flammable liquid, category 2	H225	Highly flammable liquid and vapour.
Eye irritation, category 2	H319	Causes serious eye irritation.
Specific target organ toxicity - single exposure, category 3	H336	May cause drowsiness or dizziness.

**2.2. Label elements**

Hazard labelling pursuant to EC Regulation 1272/2008 (CLP) and subsequent amendments and supplements.

Hazard pictograms:



Signal words: Danger

Hazard statements:

<b>H225</b>	Highly flammable liquid and vapour.
<b>H319</b>	Causes serious eye irritation.
<b>H336</b>	May cause drowsiness or dizziness.
<b>EUH066</b>	Repeated exposure may cause skin dryness or cracking.

Precautionary statements:

<b>P210</b>	Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking.
<b>P280</b>	Wear protective gloves/ protective clothing / eye protection / face protection.
<b>P370+P378</b>	In case of fire: use a fire extinguisher to extinguish.
<b>P102</b>	Keep out of reach of children.
<b>P101</b>	If medical advice is needed, have product container or label at hand.
<b>P261</b>	Avoid breathing dust / fume / gas / mist / vapours / spray.
<b>P233</b>	Keep container tightly closed.
<b>P312</b>	If you feel unwell, contact a POISON CENTER / doctor.

**Contains:** N-BUTYL ACETATE  
ISOBUTYL ACETATE

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

ETHYL ACETATE

ETHYL METHYL KETONE

The exemption &lt;125 ml has been applied on the product label

**2.3. Other hazards**On the basis of available data, the product does not contain any PBT or vPvB in percentage  $\geq$  than 0,1%.The product does not contain substances with endocrine disrupting properties in concentration  $\geq$  0.1%.**SECTION 3. Composition/information on ingredients****3.1. Substances**

Information not relevant

**3.2. Mixtures**

Contains:

Identification	x = Conc. %	Classification (EC) 1272/2008 (CLP)
<b>N-BUTYL ACETATE</b>		
INDEX 607-025-00-1	$18 \leq x < 20$	Flam. Liq. 3 H226, STOT SE 3 H336, EUH066
EC 204-658-1		
CAS 123-86-4		
<b>ISOBUTYL ACETATE</b>		
INDEX 607-026-00-7	$18 \leq x < 20$	Flam. Liq. 2 H225, STOT SE 3 H336, EUH066, Classification note according to Annex VI to the CLP Regulation: C
EC 203-745-1		
CAS 110-19-0		
REACH Reg. 01-2119488971-22-XXXX		
<b>ETHYL ACETATE</b>		
INDEX 607-022-00-5	$12 \leq x < 14$	Flam. Liq. 2 H225, Eye Irrit. 2 H319, STOT SE 3 H336, EUH066
EC 205-500-4		
CAS 141-78-6		
REACH Reg. 01-2119475103-46-XXXX		
<b>ETHYL METHYL KETONE</b>		
INDEX 606-002-00-3	$8 \leq x < 10$	Flam. Liq. 2 H225, Eye Irrit. 2 H319, STOT SE 3 H336, EUH066
EC 201-159-0		
CAS 78-93-3		
<b>PROPAN-2-OL</b>		
INDEX 603-117-00-0	$4 \leq x < 5$	Flam. Liq. 2 H225, Eye Irrit. 2 H319, STOT SE 3 H336
EC 200-661-7		
CAS 67-63-0		
REACH Reg. 01-2119457558-25-XXXX		

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"****XYLENE**

INDEX 601-022-00-9

 $2 \leq x < 3$ Flam. Liq. 3 H226, Acute Tox. 4 H312, Acute Tox. 4 H332, Asp. Tox. 1 H304, STOT RE 2 H373, Skin Irrit. 2 H315, STOT SE 3 H335, Classification note according to Annex VI to the CLP Regulation: C  
ATE Dermal: 1100 mg/kg, ATE Inhalation vapours: 11 mg/l

EC 215-535-7

CAS 1330-20-7

**ETHYLBENZENE**

INDEX 601-023-00-4

 $0,354 \leq x < 0,404$ Flam. Liq. 2 H225, Acute Tox. 4 H332, Asp. Tox. 1 H304, STOT RE 2 H373, Aquatic Chronic 3 H412  
LC50 Inhalation vapours: 17,2 mg/l/4h

EC 202-849-4

CAS 100-41-4

The full wording of hazard (H) phrases is given in section 16 of the sheet.

**SECTION 4. First aid measures****4.1. Description of first aid measures**

In case of doubt or in the presence of symptoms contact a doctor and show him this document.

In case of more severe symptoms, ask for immediate medical aid.

**EYES:** Remove, if present, contact lenses if the situation allows you to do so easily. Wash immediately with plenty of water for at least 15 minutes, opening the eyelids fully. Get medical advice/attention.

**SKIN:** Take off contaminated clothing. Wash immediately and thoroughly with running water (and soap if possible). Get medical advice. Avoid further contact with contaminated clothing.

**INGESTION:** Do not induce vomiting unless explicitly authorised by a doctor. Do not give anything by mouth to an unconscious person. Get medical advice/attention.

**INHALATION:** Remove victim to fresh air, away from the accident scene. In the event of respiratory symptoms (coughing, wheezing, breathing difficulty, asthma) keep the victim in a comfortable position for breathing. If necessary administer oxygen. If the subject stops breathing, administer artificial respiration. Get medical advice/attention.

Rescuer protection

It is good practice for rescuers lending support to a person who has been exposed to a chemical substance or to a mixture to wear personal protective equipment. The nature of such protection depends on the hazard level of the substance or mixture, on the type of exposure and on the extent of the contamination. In the absence of other more specific indications, use of disposable gloves in the event of possible contact with body fluids is recommended. For the type of PPE suitable for the characteristics of the substance or mixture, see section 8.

**4.2. Most important symptoms and effects, both acute and delayed**

Specific information on symptoms and effects caused by the product are unknown.

**DELAYED EFFECTS:** Based on the information currently available, there are no known cases of delayed effects following exposure to this product.

**4.3. Indication of any immediate medical attention and special treatment needed**

If you feel unwell, contact a POISON CENTER / doctor.

Means to have available in the workplace for specific and immediate treatment

Running water for skin and eye wash.

**SECTION 5. Firefighting measures**



**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"****5.1. Extinguishing media****SUITABLE EXTINGUISHING EQUIPMENT**

Extinguishing substances are: carbon dioxide, foam, chemical powder. For product loss or leakage that has not caught fire, water spray can be used to disperse flammable vapours and protect those trying to stem the leak.

**UNSUITABLE EXTINGUISHING EQUIPMENT**

Do not use jets of water. Water is not effective for putting out fires but can be used to cool containers exposed to flames to prevent explosions.

**5.2. Special hazards arising from the substance or mixture****HAZARDS CAUSED BY EXPOSURE IN THE EVENT OF FIRE**

Excess pressure may form in containers exposed to fire at a risk of explosion. Do not breathe combustion products.

**5.3. Advice for firefighters****GENERAL INFORMATION**

Use jets of water to cool the containers to prevent product decomposition and the development of substances potentially hazardous for health. Always wear full fire prevention gear. Collect extinguishing water to prevent it from draining into the sewer system. Dispose of contaminated water used for extinction and the remains of the fire according to applicable regulations.

**SPECIAL PROTECTIVE EQUIPMENT FOR FIRE-FIGHTERS**

Normal fire fighting clothing i.e. fire kit (BS EN 469), gloves (BS EN 659) and boots (HO specification A29 and A30) in combination with self-contained open circuit positive pressure compressed air breathing apparatus (BS EN 137).

**SECTION 6. Accidental release measures****6.1. Personal precautions, protective equipment and emergency procedures**

Block the leakage if there is no hazard.

Wear suitable protective equipment (including personal protective equipment referred to under Section 8 of the safety data sheet) to prevent any contamination of skin, eyes and personal clothing. These indications apply for both processing staff and those involved in emergency procedures.

Send away individuals who are not suitably equipped. Use explosion-proof equipment. Eliminate all sources of ignition (cigarettes, flames, sparks, etc.) from the leakage site.

**6.2. Environmental precautions**

The product must not penetrate into the sewer system or come into contact with surface water or ground water.

**6.3. Methods and material for containment and cleaning up**

Collect the leaked product into a suitable container. Evaluate the compatibility of the container to be used, by checking section 10. Absorb the remainder with inert absorbent material.

Make sure the leakage site is well aired. Contaminated material should be disposed of in compliance with the provisions set forth in point 13.

**6.4. Reference to other sections**

Any information on personal protection and disposal is given in sections 8 and 13.

**SECTION 7. Handling and storage****7.1. Precautions for safe handling**



LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Printed on 20/01/2025

Page n. 6/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

Keep away from heat, sparks and naked flames; do not smoke or use matches or lighters. Without adequate ventilation, vapours may accumulate at ground level and, if ignited, catch fire even at a distance, with the danger of backfire. Avoid bunching of electrostatic charges. When performing transfer operations involving large containers, connect to an earthing system and wear antistatic footwear. Vigorous stirring and flow through the tubes and equipment may cause the formation and accumulation of electrostatic charges. In order to avoid the risk of fires and explosions, never use compressed air when handling. Open containers with caution as they may be pressurised. Do not eat, drink or smoke during use. Avoid leakage of the product into the environment.

## 7.2. Conditions for safe storage, including any incompatibilities

Store only in the original container. Store the containers sealed, in a well ventilated place, away from direct sunlight. Store in a cool and well ventilated place, keep far away from sources of heat, naked flames and sparks and other sources of ignition. Keep containers away from any incompatible materials, see section 10 for details.

## 7.3. Specific end use(s)

Information not available

# SECTION 8. Exposure controls/personal protection

## 8.1. Control parameters

Regulatory references:

AUS	Österreich	Gesamte Rechtsvorschrift für Grenzwerteverordnung 2021 , Fassung vom 14.05.2023
BEL	Belgique	Liste de valeurs limites d'exposition aux agents chimiques, livre VI du code du bien-être au travail
BGR	България	НАРЕДБА № 13 ОТ 30 ДЕКЕМВРИ 2003 Г. ЗА ЗАЩИТА НА РАБОТЕЩИТЕ ОТ РИСКОВЕ, СВЪРЗАНИ С ЕКСПОЗИЦИЯ НА ХИМИЧНИ АГЕНТИ ПРИ РАБОТА (изм. ДВ. бр.5 от 17 Януари 2020г.)
CHE	Suisse / Schweiz	Valeurs limites d'exposition aux postes de travail: VME/VLE (SUVA). Grenzwerte am Arbeitsplatz: MAK (SUVA)
CYP	Κύπρος	Οι περί Ασφάλειας και Υγείας στην Εργασία Νόμοι του 1996 έως 2020 Κανονισμοί δυνάμει του άρθρου 38
CZE	Česká Republika	NAŘÍZENÍ VLÁDY ze dne 10. května 2021, kterým se mění nařízení vlády č. 361/2007 Sb., kterým se stanoví podmínky ochrany zdraví při práci
DEU	Deutschland	Forschungsgemeinschaft MAK- und BAT-Werte-Liste 2022 Ständige Senatskommission zur Prüfung gesundheitsschädlicher Arbeitsstoffe Mitteilung 58
DNK	Danmark	Bekendtgørelse om grænseværdier for stoffer og materialer - BEK nr 1458 af 13/12/2019
ESP	España	Límites de exposición profesional para agentes químicos en España 2023
EST	Eesti	Ohtlike kemikaalide ja neid sisaldavate materjalide kasutamise töötervishoiu ja tööohutuse nõuded ning töökeskkonna keemiliste ohutegurite piirnormid [RT I, 21.12.2022, 14]
FRA	France	Valeurs limites d'exposition professionnelle aux agents chimiques en France Décret n° 2021-1849 du 28 décembre 2021
FIN	Suomi	HTP-VÄRDEN 2020. Koncentrationer som befunnits skadliga. SOCIAL - OCH HÄLSOVÄRDSMINISTERIETS PUBLIKATIONER 2020:25
GRC	Ελλάδα	Π.Δ. 26/2020 (ΦΕΚ 50/Α` 6.3.2020) Εναρμόνιση της ελληνικής νομοθεσίας προς τις διατάξεις των οδηγιών 2017/2398/ΕΕ, 2019/130/ΕΕ και 2019/983/ΕΕ «για την τροποποίηση της οδηγίας 2004/37/ΕΚ ``σχετικά με την προστασία των εργαζομένων από τους κινδύνους που συνδέονται με την έκθεση σε καρκινογόνους ή μεταλλαξιογόνους παράγοντες κατά την εργασία``»
HUN	Magyarország	Az innovációért és technológiáért felelős miniszter 5/2020. (II. 6.) ITM rendelete a kémiai kóroki tényezők hatásának kitett munkavállalók egészségének és biztonságának védelméről
HRV	Hrvatska	Pravilnik o izmjenama i dopunama Pravilnika o zaštiti radnika od izloženosti opasnim kemikalijama na radu, graničnim vrijednostima izloženosti i biološkim graničnim vrijednostima (NN 1/2021)
ITA	Italia	Decreto Legislativo 9 Aprile 2008, n.81
IRL	Éire	2020 Code of Practice for the Safety, Health and Welfare at Work (Chemical Agents) Regulations (2001-2015) and the Safety, Health and Welfare at Work (Carcinogens) Regulations (2001-2019)
LUX	Luxembourg	Règlement grand-ducal du 24 janvier 2020 modifiant le règlement grand-ducal du 14 novembre 2016 concernant la protection des salariés contre les risques liés à l'exposition à des agents cancérigènes ou mutagènes au travail
LTU	Lietuva	Jsakymas dėl lietuvis higienos normos hn 23:2011 „cheminių medžiagų profesinio poveikio ribiniai dydžiai. Matavimo ir poveikio vertinimo bendrieji reikalavimai“ patvirtinimo
LVA	Latvija	Grozījumi Ministru kabineta 2007. gada 15. maija noteikumos Nr. 325 "Darba aizsardzības prasības saskarē ar ķīmiskajām vielām darba vietās" (prot. Nr. 32 18. §; prot. Nr. 1 22. §)
MLT	Malta	PROTECTION OF THE HEALTH AND SAFETY OF WORKERS FROM THE RISKS RELATED TO CHEMICAL AGENTS AT WORK REGULATIONS (S.L.424.24). PROTECTION OF WORKERS FROM THE RISKS RELATED TO EXPOSURE TO CARCINOGENS OR MUTAGENS AT WORK REGULATIONS



# LAMPAS SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 7/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

NOR	Norge	(S.L.424.22) Forskrift om endring i smitteskift om tiltaksverdier og grenseverdier for fysiske og kjemiske faktorer i arbeidsmiljøet samt smitteskiftgrupper for biologiske faktorer (forskrift om tiltaks- og grenseverdier), 21. august 2018 nr. 1255
NLD	Nederland	Arbeidsomstandighedenregeling. Lijst van wettelijke grenswaarden op grond van de artikelen 4.3, eerste lid, en 4.16, eerste lid, van het Arbeidsomstandighedenbesluit
PRT	Portugal	Decreto-Lei n.º 1/2021 de 6 de janeiro, valores-limite de exposição profissional indicativos para os agentes químicos. Decreto-Lei n.º 35/2020 de 13 de julho, proteção dos trabalhadores contra os riscos ligados à exposição durante o trabalho a agentes cancerígenos ou mutagénicos
POL	Polska	Rozporządzenie ministra rozwoju, pracy i technologii z dnia 18 lutego 2021 r. Zmieniające rozporządzenie w sprawie najwyższych dopuszczalnych stężeń i natężeń czynników szkodliwych dla zdrowia w środowisku pracy
ROU	România	Hotărârea nr. 53/2021 pentru modificarea hotărârii guvernului nr. 1.218/2006, precum și pentru modificarea și completarea hotărârii guvernului nr. 1.093/2006
RUS	Россия	ПОСТАНОВЛЕНИЕ от 13 февраля 2018 г. N 25 ОБ УТВЕРЖДЕНИИ ГИГИЕНИЧЕСКИХ НОРМАТИВОВ ГН 2.2.5.3532-18 "ПРЕДЕЛЬНО ДОПУСТИМЫЕ КОНЦЕНТРАЦИИ (ПДК) ВРЕДНЫХ ВЕЩЕСТВ В ВОЗДУХЕ РАБОЧЕЙ ЗОНЫ"
SWE	Sverige	Hygieniska gränsvärden, Arbetsmiljöverkets föreskrifter och allmänna råd om hygieniska gränsvärden (AFS 2018:1)
SVK	Slovensko	NARIADENIE VLÁDY Slovenskej republiky z 12. augusta 2020, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 356/2006 Z. z. o ochrane zdravia zamestnancov pred rizikami súvisiacimi s expozíciou karcinogénnym a mutagénnym faktorom pri práci v znení neskorších predpisov
SVN	Slovenija	Pravilnik o varovanju delavcev pred tveganji zaradi izpostavljenosti kemičnim snovem pri delu (Uradni list RS, št. 100/01, 39/05, 53/07, 102/10, 43/11 – ZVZD-1, 38/15, 78/18 in 78/19)
TUR	Türkiye	Kimyasal Maddelerle Çalışmalarda Sağlık ve Güvenlik Önlemleri Hakkında Yönetmelik 12.08.2013 / 28733; 20.10.2023 / 32345.
GBR	United Kingdom	EH40/2005 Workplace exposure limits (Fourth Edition 2020)
EU	OEL EU	Directive (EU) 2022/431; Directive (EU) 2019/1831; Directive (EU) 2019/130; Directive (EU) 2019/983; Directive (EU) 2017/2398; Directive (EU) 2017/164; Directive 2009/161/EU; Directive 2006/15/EC; Directive 2004/37/EC; Directive 2000/39/EC; Directive 98/24/EC; Directive 91/322/EEC.
	TLV-ACGIH	ACGIH 2023

### XYLENE

#### Threshold Limit Value

Type	Country	TWA/8h		STEL/15min		Remarks / Observations
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	221	50	442	100	Häufigkeit pro Schicht:4x
VLEP	BEL	221	50	442	100	SKIN
TLV	BGR	221	50	442	100	SKIN
TLV	CYP	221	50	442	100	SKIN
TLV	CZE	200	45,4	400	90,8	SKIN
AGW	DEU	220	50	440	100	SKIN
MAK	DEU	220	50	440	100	SKIN
TLV	DNK	109	25			SKIN E
VLA	ESP	221	50	442	100	SKIN
TLV	EST	200	50	450	100	SKIN
VLEP	FRA	221	50	442	100	SKIN
HTP	FIN	220	50	440	100	SKIN
TLV	GRC	435	100	650	150	
AK	HUN	221	50	442	100	SKIN
GVI/KGVI	HRV	221	50	442	100	SKIN
VLEP	ITA	221	50	442	100	SKIN
OELV	IRL	221	50	442	100	SKIN
VL	LUX	221	50	442	100	SKIN
RD	LTU	221	50	442	100	SKIN

**LAMPA SPA**

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 8/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

RV	LVA	221	50	442	100	SKIN	
TLV	MLT	221	50	442	100	SKIN	
TLV	NOR	108	25			SKIN	
TGG	NLD	210		442		SKIN	
VLE	PRT	221	50	442	100	SKIN	
NDS/NDSch	POL	100		200		SKIN	
TLV	ROU	221	50	442	100	SKIN	
ПДК	RUS	50		150			n
NGV/KGV	SWE	221	50	442	100	SKIN	
NPEL	SVK	221	50	442	100	SKIN	
MV	SVN	221	50	442	100	SKIN	
ESD	TUR	221	50	442	100	SKIN	
WEL	GBR	220	50	441	100	SKIN	
OEL	EU	221	50	442	100	SKIN	
TLV-ACGIH			20				

**ETHYLBENZENE****Threshold Limit Value**

Type	Country	TWA/8h		STEL/15min		Remarks / Observations
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	440	100	880	200	SKIN STEL:5(Mow), Häufigkeit/Sch:8x
VLEP	BEL	87	20	551	125	SKIN
TLV	BGR	435		545		SKIN
MAK	CHE	220	50	220	50	SKIN
VME/VLE	CHE	220	50	220	50	SKIN
TLV	CYP	442	100	884	200	SKIN
TLV	CZE	200	45,4	500	113,5	SKIN
AGW	DEU	88	20	176	40	SKIN
MAK	DEU	88	20	176	40	SKIN
TLV	DNK	217	50	434	100	SKIN E
VLA	ESP	441	100	884	200	SKIN
TLV	EST	442	100	884	200	SKIN
VLEP	FRA	88,4	20	442	100	SKIN
HTP	FIN	220	50	880	200	SKIN
TLV	GRC	435	100	545	125	
AK	HUN	442	100	884	200	SKIN
GVI/KGVI	HRV	442	100	884	200	SKIN
VLEP	ITA	442	100	884	200	SKIN
OELV	IRL	442	100	884	200	SKIN
VL	LUX	442	100	884	200	SKIN
RD	LTU	442	100	884	200	SKIN
RV	LVA	442	100	884	200	SKIN

**LAMPA SPA**

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 9/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

TLV	MLT	442	100	884	200	SKIN
TLV	NOR	20	5			SKIN
TGG	NLD	215		430		SKIN
VLE	PRT	442	100	884	200	SKIN
NDS/NDSch	POL	200		400		SKIN
TLV	ROU	442	100	884	200	SKIN
ПДК	RUS	50		150		п
NGV/KGV	SWE	220	50	884	200	SKIN
NPEL	SVK	442	100	884	200	SKIN
MV	SVN	442	100	884	200	SKIN
ESD	TUR	442	100	884	200	SKIN
WEL	GBR	441	100	552	125	SKIN
OEL	EU	442	100	884	200	SKIN
TLV-ACGIH		87	20			

**PROPAN-2-OL****Threshold Limit Value**

Type	Country	TWA/8h	STEL/15min		Remarks / Observations	
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	500	200	2000	800	Häufigkeit pro Schicht:4x
VLEP	BEL	500	200	1000	400	
TLV	BGR	980		1225		
MAK	CHE	500	200	1000	400	
VME/VLE	CHE	500	200	1000	400	
TLV	CZE	500	200	1000	400	
AGW	DEU	500	200	1000	400	
MAK	DEU	500	200	1000	400	
TLV	DNK	490	200			
VLA	ESP	500	200	1000	400	
TLV	EST	350	150	600	250	
VLEP	FRA			980	400	
HTP	FIN	500	200	620	250	
TLV	GRC	980	400	1225	500	
AK	HUN	500	200	1000	400	SKIN
GVI/KGVI	HRV	999	400	1250	500	
OELV	IRL		200		400	SKIN
RD	LTU	350	150	600	250	
RV	LVA	350		600		
TLV	NOR	245	100			
TGG	NLD	650				
NDS/NDSch	POL	900		1200		SKIN
TLV	ROU	200	81	500	203	



# LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 10/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

ПДК	RUS	10		50				n
NGV/KGV	SWE	350	150	600 (C)		250 (C)		
NPEL	SVK	500	200	1000		400		
MV	SVN	500	200	1000		400		
ESD	TUR	980	400					
WEL	GBR	999	400	1250		500		
TLV-ACGIH		492	200	983		400		

### Health - Derived no-effect level - DNEL / DMEL

Route of exposure	Effects on consumers			Effects on workers				
	Acute local	Acute systemic	Chronic local	Chronic systemic	Acute local	Acute systemic	Chronic local	Chronic systemic
Oral		51 mg/kg bw/d		26 mg/kg bw/d				
Inhalation		178 mg/m3		0,089 mg/m3		1000 mg/m3		500 mg/m3
Skin				319 mg/kg bw/d				880 mg/kg bw/d

### ETHYL METHYL KETONE

#### Threshold Limit Value

Type	Country	TWA/8h		STEL/15min		Remarks / Observations
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	295	100	590	200	SKIN
VLEP	BEL	600	200	900	300	
TLV	BGR	590		885		
MAK	CHE	590	200	590	200	SKIN
VME/VLE	CHE	590	200	590	200	SKIN
TLV	CYP	600	200	900	300	
TLV	CZE	600	200,4	900	300,6	
AGW	DEU	600	200	600	200	SKIN
MAK	DEU	600	200	600	200	SKIN
TLV	DNK	145	50	900	300	SKIN
VLA	ESP	600	200	900	300	E
TLV	EST	600	200	900	300	
VLEP	FRA	600	200	900	300	SKIN
HTP	FIN	60	20	300	100	SKIN
TLV	GRC	600	200	900	300	
AK	HUN	600	200	900	300	SKIN
GVI/KGVI	HRV	600	200	900	300	
VLEP	ITA	600	200	900	300	
OELV	IRL	600	200	900	300	SKIN
VL	LUX	600	200	900	300	
RD	LTU	600	200	900	300	
RV	LVA	200	67	900	300	
TLV	MLT	600	200	900	300	
TLV	NOR	220	75			



# LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 11/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

TGG	NLD	590		500		SKIN
VLE	PRT	600	200	900	300	
NDS/NDSCh	POL	450		900		SKIN
TLV	ROU	600	200	900	300	
ПДК	RUS	200		400		n
NGV/KGV	SWE	150	50	900	300	
NPEL	SVK	600	200	900	300	
MV	SVN	600	200	900	300	SKIN
ESD	TUR	600	200	900	300	
WEL	GBR	600	200	899	300	SKIN
OEL	EU	600	200	900	300	
TLV-ACGIH		590	200	885	300	

### Predicted no-effect concentration - PNEC

Normal value in fresh water	55,8	mg/l
Normal value in marine water	55,8	mg/l
Normal value for fresh water sediment	284,74	mg/kg/d
Normal value for marine water sediment	284,74	mg/kg/d
Normal value of STP microorganisms	709	mg/l
Normal value for the food chain (secondary poisoning)	1000	mg/kg
Normal value for the terrestrial compartment	22,5	mg/kg/d

### Health - Derived no-effect level - DNEL / DMEL

Route of exposure	Effects on consumers				Effects on workers			
	Acute local	Acute systemic	Chronic local	Chronic systemic	Acute local	Acute systemic	Chronic local	Chronic systemic
Oral				31 mg/kg bw/d				
Inhalation		450 mg/m3		0,106 mg/m3		900 mg/m3		600 mg/m3
Skin				412 mg/kg bw/d				1161 mg/kg bw/d

### ETHYL ACETATE

#### Threshold Limit Value

Type	Country	TWA/8h		STEL/15min		Remarks / Observations
		mg/m3	ppm	mg/m3	ppm	
MAK	AUS	734	200	1468	400	Häufigkeit pro Schicht:4x
VLEP	BEL	734	200	1468	400	
TLV	BGR	734	200	1468	400	
MAK	CHE	730	200	1460	400	
VME/VLE	CHE	730	200	1460	400	
TLV	CYP	734	200	1468	400	
TLV	CZE	700	191,1	900	245,7	
AGW	DEU	730	200	1460	400	
MAK	DEU	750	200	1500	400	
TLV	DNK	540	150	1468	400	E



# LAMPAS SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 12/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

VLA	ESP	734	200	1468	400
TLV	EST	500	150	1100	300
VLEP	FRA	734	200	1468	400
HTP	FIN	730	200	1470	400
TLV	GRC	734	200	1468	400
AK	HUN	734	200	1468	400
GVI/KGVI	HRV	734	200	1468	400
VLEP	ITA	734	200	1468	400
OELV	IRL	734	200	1468	400
VL	LUX	734	200	1468	400
RD	LTU	500	150	1100 (C)	300 (C)
RV	LVA	200	54	1468	400
TLV	MLT	734	200	1468	400
TLV	NOR	734	200		
TGG	NLD	734		1468	
VLE	PRT	734	200	1468	400
NDS/NDSch	POL	734		1468	
TLV	ROU	734	200	1468	400
ПДК	RUS	50		200	n
NGV/KGV	SWE	550	150	1100	300
NPEL	SVK	734	200	1468	400
MV	SVN	734	200	1468	400
ESD	TUR	734	200	1468	400
WEL	GBR	734	200	1468	400
OEL	EU	734	200	1468	400
TLV-ACGIH		1441	400		

### Predicted no-effect concentration - PNEC

Normal value in fresh water	0,24	mg/l
Normal value in marine water	0,024	mg/l
Normal value for fresh water sediment	1,15	mg/kg/d
Normal value for marine water sediment	0,115	mg/kg/d
Normal value for water, intermittent release	1,65	mg/l
Normal value of STP microorganisms	650	mg/l
Normal value for the food chain (secondary poisoning)	200	mg/kg
Normal value for the terrestrial compartment	0,148	mg/kg/d

### Health - Derived no-effect level - DNEL / DMEL

Route of exposure	Effects on consumers				Effects on workers			
	Acute local	Acute systemic	Chronic local	Chronic systemic	Acute local	Acute systemic	Chronic local	Chronic systemic
Oral				4,5 mg/kg bw/d				
Inhalation	734 mg/m3	734 mg/m3	367 mg/m3	0,367 mg/m3	1468 mg/m3	1468 mg/m3		
Skin				37 mg/kg bw/d				63 mg/kg bw/d



**LAMPAS SPA**

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 13/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"****N-BUTYL ACETATE****Threshold Limit Value**

Type	Country	TWA/8h	STEL/15min	Remarks / Observations
		mg/m3	ppm	
MAK	AUS	241	50	480 (C) 100 (C)
VLEP	BEL	238	50	712 150
TLV	BGR	710		950
MAK	CHE	480	100	960 200
VME/VLE	CHE	480	100	960 200
TLV	CZE	241		723
AGW	DEU	300	62	600 124
MAK	DEU	480	100	960 200
TLV	DNK	241	50	723 150 E
VLA	ESP	241	50	723 150
TLV	EST	500	100	700 150
VLEP	FRA	241	50	723 150
TLV	GRC	710	150	950 200
AK	HUN	241	50	723 150
GVI/KGVI	HRV	241	50	723 150
VLEP	ITA	241	50	723 150
OELV	IRL	710	150	950 200
RD	LTU	241	50	723 150
RV	LVA	200		
TLV	NOR		75	
TGG	NLD	150		
VLE	PRT	241	50	723 150
NDS/NDSch	POL	240		720
TLV	ROU	241	50	723 150
ПДК	RUS			0,1 n
NGV/KGV	SWE	241	50	723 (C) 150 (C)
NPEL	SVK	241	50	723 150
MV	SVN	300	62	600 124
ESD	TUR	241	50	723 150
WEL	GBR	724	150	966 200
OEL	EU	241	50	723 150
TLV-ACGIH			50	150

**ISOBUTYL ACETATE****Threshold Limit Value**

Type	Country	TWA/8h	STEL/15min	Remarks / Observations
		mg/m3	ppm	



# LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 14/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

MAK	AUS	241	50	480 (C)	100 (C)	
VLEP	BEL	238	50	712	150	
MAK	CHE	480	100	960	200	
VME/VLE	CHE	480	100	960	200	
TLV	CZE	241		723		
AGW	DEU	300	62	600	124	
MAK	DEU	480	100	960	200	
TLV	DNK	241	50	723	150	E, Sut Is
VLA	ESP	241	50	723	150	
TLV	EST	500	100	700	150	
VLEP	FRA	241	50	723	150	
TLV	GRC	950	200	950	200	
AK	HUN	241	50	723	150	
GVI/KGVI	HRV	241	50	723	150	
VLEP	ITA	241	50	723	150	
OELV	IRL	700	150			
RD	LTU	241	50	723	150	
TLV	NOR		75			
TGG	NLD	480				
VLE	PRT	241	50	723	150	
NDS/NDSch	POL	240		720		
TLV	ROU	241	50	723	150	
NGV/KGV	SWE	241	50	723 (C)	150 (C)	
NPEL	SVK	241	50	723	150	
MV	SVN	300	62	600	124	
ESD	TUR	241	50	723	150	
WEL	GBR	724	150	903	187	
OEL	EU	241	50	723	150	
TLV-ACGIH			50		150	

### Predicted no-effect concentration - PNEC

Normal value in fresh water	0,17	mg/l
Normal value in marine water	0,017	mg/l
Normal value for fresh water sediment	0,877	mg/kg/d
Normal value for marine water sediment	0,088	mg/kg/d
Normal value for water, intermittent release	0,34	mg/l
Normal value of STP microorganisms	20	mg/l
Normal value for the terrestrial compartment	0,075	mg/kg/d

### Health - Derived no-effect level - DNEL / DMEL

Route of exposure	Effects on consumers			Effects on workers				
	Acute local	Acute systemic	Chronic local	Chronic systemic	Acute local	Acute systemic	Chronic local	Chronic systemic
Oral		5 mg/kg bw/d	35,7 mg/kg bw/d	5 mg/kg bw/d				



# LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 15/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

## PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"

Inhalation	300 mg/m3	300 mg/m3	0,0357 mg/m3	600 mg/m3	600 mg/m3	300 mg/m3	300 mg/m3
Skin		5 mg/kg bw/d	5 mg/kg bw/d		10 mg/kg bw/d		10 mg/kg bw/d

Legend:

(C) = CEILING ; INHAL = Inhalable Fraction ; RESP = Respirable Fraction ; THORA = Thoracic Fraction.

VND = hazard identified but no DNEL/PNEC available ; NEA = no exposure expected ; NPI = no hazard identified ; LOW = low hazard ; MED = medium hazard ; HIGH = high hazard.

### 8.2. Exposure controls

As the use of adequate technical equipment must always take priority over personal protective equipment, make sure that the workplace is well aired through effective local aspiration.

When choosing personal protective equipment, ask your chemical substance supplier for advice.

Personal protective equipment must be CE marked, showing that it complies with applicable standards.

Provide an emergency shower with face and eye wash station.

#### HAND PROTECTION

Protect hands with category III work gloves.

The following should be considered when choosing work glove material (see standard EN 374): compatibility, degradation, permeability time.

The work gloves' resistance to chemical agents should be checked before use, as it can be unpredictable. The gloves' wear time depends on the duration and type of use.

#### SKIN PROTECTION

Wear category I professional long-sleeved overalls and safety footwear (see Regulation 2016/425 and standard EN ISO 20344). Wash body with soap and water after removing protective clothing.

Consider the appropriateness of providing antistatic clothing in the case of working environments in which there is a risk of explosion.

#### EYE PROTECTION

Wear airtight protective goggles (see standard EN ISO 16321).

#### RESPIRATORY PROTECTION

Respiratory protection devices must be used if the technical measures adopted are not suitable for restricting the worker's exposure to the threshold values considered. Use a mask with a type AX filter whose class (1, 2 or 3) must be chosen according to the limit of use concentration. (see standard EN 14387).

If the substance considered is odourless or its olfactory threshold is higher than the corresponding TLV-TWA and in the case of an emergency, wear open-circuit compressed air breathing apparatus (in compliance with standard EN 137) or external air-intake breathing apparatus (in compliance with standard EN 138). For a correct choice of respiratory protection device, see standard EN 529.

#### ENVIRONMENTAL EXPOSURE CONTROLS

The emissions generated by manufacturing processes, including those generated by ventilation equipment, should be checked to ensure compliance with environmental standards.

## SECTION 9. Physical and chemical properties

### 9.1. Information on basic physical and chemical properties

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Properties	Value	Information
Appearance	liquid	
Colour	white	
Odour	characteristic of solvent	
Melting point / freezing point	1 °C	
Initial boiling point	55 °C	
Flammability	Infiammabile	
Lower explosive limit	not available	
Upper explosive limit	not available	
Flash point	< 23 °C	
Auto-ignition temperature	250 °C	
Decomposition temperature	not available	
pH	7,8	
Kinematic viscosity	not available	
Solubility	insoluble	
Partition coefficient: n-octanol/water	not available	
Vapour pressure	1,2 kg/m2	
Density and/or relative density	1,01	
Relative vapour density	not available	
Particle characteristics	not applicable	

**9.2. Other information**

## 9.2.1. Information with regard to physical hazard classes

Information not available

## 9.2.2. Other safety characteristics

VOC (Directive 2010/75/EU)	63,40 % - 640,34	g/litre
VOC (volatile carbon)	39,41 % - 398,02	g/litre

**SECTION 10. Stability and reactivity****10.1. Reactivity**

There are no particular risks of reaction with other substances in normal conditions of use.

## ETHYL METHYL KETONE

Reacts with: light metals, strong oxidants. Attacks various types of plastic materials. Decomposes under the effect of heat.

Reacts with: light metals, strong oxidants. Attacks different types of plastic materials. It decomposes due to heat.

## ETHYL ACETATE

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Decomposes slowly into acetic acid and ethanol under the effect of light, air and water.

**N-BUTYL ACETATE**

Decomposes on contact with: water.

**ISOBUTYL ACETATE**

Decomposes under the effect of heat. Attacks various types of plastic materials.

**10.2. Chemical stability**

The product is stable in normal conditions of use and storage.

**10.3. Possibility of hazardous reactions**

The vapours may also form explosive mixtures with the air.

**XYLENE**

Stable in normal conditions of use and storage. Reacts violently with: strong oxidants, strong acids, nitric acid, perchlorates. May form explosive mixtures with: air.

**ETHYLBENZENE**

Reacts violently with: strong oxidants. Attacks various types of plastic materials. May form explosive mixtures with: air.

**ETHYL METHYL KETONE**

May form peroxides with: air, light, strong oxidising agents. Risk of explosion on contact with: hydrogen peroxide, nitric acid, sulphuric acid. May react dangerously with: oxidising agents, trichloromethane, alkalis. Forms explosive mixtures with: air.

**ETHYL ACETATE**

Risk of explosion on contact with: alkaline metals, hydrides, oleum. May react violently with: fluorine, strong oxidising agents, chlorosulphuric acid, potassium tert-butoxide. Forms explosive mixtures with: air.

**N-BUTYL ACETATE**

Risk of explosion on contact with: strong oxidising agents. May react dangerously with: alkaline hydroxides, potassium tert-butoxide. Forms explosive mixtures with: air.

**ISOBUTYL ACETATE**

Risk of explosion on contact with: strong oxidising agents. May react violently with: alkaline hydroxides, potassium tert-butoxide. Forms explosive mixtures with: air.

**10.4. Conditions to avoid**

Avoid overheating. Avoid bunching of electrostatic charges. Avoid all sources of ignition.

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

## ETHYL METHYL KETONE

Avoid exposure to: sources of heat.

## ETHYL ACETATE

Avoid exposure to: light,sources of heat,naked flames.

## N-BUTYL ACETATE

Avoid exposure to: moisture,sources of heat,naked flames.

## ISOBUTYL ACETATE

Avoid exposure to: sources of heat,naked flames.

**10.5. Incompatible materials**

## ETHYL METHYL KETONE

Incompatible with: strong oxidants,inorganic acids,ammonia,copper,chloroform.

## ETHYL ACETATE

Incompatible with: acids,bases,strong oxidants,chlorosulphuric acid.

## N-BUTYL ACETATE

Incompatible with: water,nitrates,strong oxidants,acids,alkalis,zinc.

## ISOBUTYL ACETATE

Incompatible with: strong oxidants,nitrates,strong acids,strong bases.

**10.6. Hazardous decomposition products**

In the event of thermal decomposition or fire, gases and vapours that are potentially dangerous to health may be released.

## ETHYLBENZENE

May develop: methane,styrene,hydrogen,ethane.

**SECTION 11. Toxicological information**

In the absence of experimental data for the product itself, health hazards are evaluated according to the properties of the substances it contains, using the criteria specified in the applicable regulation for classification.

It is therefore necessary to take into account the concentration of the individual hazardous substances indicated in section 3, to evaluate the toxicological effects of exposure to the product.

**11.1. Information on hazard classes as defined in Regulation (EC) No 1272/2008**

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**Metabolism, toxicokinetics, mechanism of action and other information

Information not available

Information on likely routes of exposure**XYLENE**

WORKERS: inhalation; contact with the skin.

POPULATION: ingestion of contaminated food or water; inhalation of ambient air.

**ETHYLBENZENE**

WORKERS: inhalation; contact with the skin.

POPULATION: ingestion of contaminated food or water; contact with the skin of products containing the substance.

**N-BUTYL ACETATE**

WORKERS: inhalation; contact with the skin.

Delayed and immediate effects as well as chronic effects from short and long-term exposure**XYLENE**

Toxic effect on the central nervous system (encephalopathy); irritating for the skin, conjunctiva, cornea and respiratory apparatus.

**ETHYLBENZENE**

As the counterparts of benzene, may have an acute effect on the central nervous system, with depression, narcosis, often preceded by dizziness and associated with headache (Ispesl). Is irritating for skin, conjunctiva and respiratory tract.

**N-BUTYL ACETATE**

In humans, the substance's vapours cause irritation of the eyes and nose. In the event of repeated exposure, skin irritation, dermatitis (dryness and cracking of the skin) and keratitis appear.

Interactive effects**XYLENE**

Intake of alcohol interferes with the metabolism of the substance, inhibiting it. Ethanol consumption (0.8 g/kg) before a 4-hour exposure to xylene vapours (145 and 280 ppm) causes a 50% reduction in the excretion of methyl hippuric acid, whereas the concentration of xylenes in the blood increases approx. 1.5-2 times. At the same time there is an increase in the secondary side effects of the ethanol. The metabolism of the xylenes is increased by phenobarbital and 3-methyl-colantrene type enzyme inducers. Aspirin and xylenes mutually inhibit their conjugation with the glycine, which results in a decrease in urinary excretion of methyl hippuric acid. Other industrial products can interfere with the metabolism of xylenes.

**N-BUTYL ACETATE**

A case of acute intoxication been reported involving a 33 year old worker while cleaning a tank with a preparation containing xylenes, butyl acetate and ethylene glycol acetate. The person had irritation of the conjunctiva and upper respiratory tract, drowsiness and motor coordination disorders, which disappeared within 5 hours. The symptoms are attributed to poisoning by mixed xylenes and butyl acetate, with a possible synergistic effect responsible for the neurological effects. Cases of vacuolar keratitis are reported in workers exposed to a mixture of butyl acetate and isobutanol vapours, but with uncertainty concerning the responsibility of a particular solvent (INRC, 2011).

ACUTE TOXICITY

ATE (Inhalation - vapours) of the mixture:	> 20 mg/l
ATE (Oral) of the mixture:	Not classified (no significant component)
ATE (Dermal) of the mixture:	>2000 mg/kg

**XYLENE**

LD50 (Dermal):	4350 mg/kg Rabbit
ATE (Dermal):	1100 mg/kg estimate from table 3.1.2 of Annex I of the CLP (figure used for calculation of the acute toxicity estimate of the mixture)
LD50 (Oral):	3523 mg/kg Rat
LC50 (Inhalation vapours):	26 mg/l/4h Rat
ATE (Inhalation vapours):	11 mg/l estimate from table 3.1.2 of Annex I of the CLP

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

(figure used for calculation of the acute toxicity estimate of the mixture)

**ETHYLBENZENE**

LD50 (Dermal): 15354 mg/kg Rabbit  
LD50 (Oral): 3500 mg/kg Rat  
LC50 (Inhalation vapours): 17,2 mg/l/4h Rat

**PROPAN-2-OL**

LD50 (Dermal): 12800 mg/kg Rat  
LD50 (Oral): 4710 mg/kg Rat  
LC50 (Inhalation vapours): 72,6 mg/l/4h Rat

**ETHYL METHYL KETONE**

LD50 (Dermal): 6480 mg/kg Rabbit  
LD50 (Oral): 2737 mg/kg Rat  
LC50 (Inhalation vapours): 23,5 mg/l/8h Rat

**ETHYL ACETATE**

LD50 (Dermal): > 20 mg/kg Rat  
LD50 (Oral): 5620 mg/kg Rat  
LC50 (Inhalation vapours): 22,5 mg/l/6h Rat

**N-BUTYL ACETATE**

LD50 (Dermal): > 5000 mg/kg Rabbit  
LD50 (Oral): > 6400 mg/kg Rat  
LC50 (Inhalation vapours): 21,1 mg/l/4h Rat

**ISOBUTYL ACETATE**

LD50 (Dermal): 17,4 mg/kg  
LD50 (Oral): 13,413 mg/kg  
LC50 (Inhalation vapours): 30 mg/l/4h

**SKIN CORROSION / IRRITATION**

Repeated exposure may cause skin dryness or cracking.

**SERIOUS EYE DAMAGE / IRRITATION**

Causes serious eye irritation

**RESPIRATORY OR SKIN SENSITISATION**

Does not meet the classification criteria for this hazard class

**GERM CELL MUTAGENICITY**

Does not meet the classification criteria for this hazard class

**CARCINOGENICITY**

Does not meet the classification criteria for this hazard class

**XYLENE**

Classified in Group 3 (not classifiable as a human carcinogen) by the International Agency for Research on Cancer (IARC).  
The US Environmental Protection Agency (EPA) affirms that "the data is inadequate for an assessment of the carcinogenic potential".



**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"****ETHYLBENZENE**

Classified in Group 2B (possible human carcinogen) by the International Agency for Research on Cancer (IARC) - (IARC, 2000).

Classified in Group D (not classifiable as a human carcinogen) by the US Environmental Protection Agency (EPA) - (US EPA file on-line 2014).

**REPRODUCTIVE TOXICITY**

Does not meet the classification criteria for this hazard class

**STOT - SINGLE EXPOSURE**

May cause drowsiness or dizziness

**STOT - REPEATED EXPOSURE**

Does not meet the classification criteria for this hazard class

**ASPIRATION HAZARD**

Does not meet the classification criteria for this hazard class

**11.2. Information on other hazards**

Based on the available data, the product does not contain substances listed in the main European lists of potential or suspected endocrine disruptors with human health effects under evaluation.

**SECTION 12. Ecological information**

Use this product according to good working practices. Avoid littering. Inform the competent authorities, should the product reach waterways or contaminate soil or vegetation.

**12.1. Toxicity****PROPAN-2-OL**

LC50 - for Fish > 1400 mg/l/96h

EC50 - for Algae / Aquatic Plants > 1000 mg/l/72h

**ETHYL METHYL KETONE**

LC50 - for Fish 2973 mg/l/96h

EC50 - for Crustacea 308 mg/l/48h

EC50 - for Algae / Aquatic Plants 1220 mg/l/72h

**ETHYL ACETATE**

LC50 - for Fish 75,6 mg/l/96h

EC50 - for Crustacea 164 mg/l/48h

EC50 - for Algae / Aquatic Plants 2500 mg/l/72h

**ISOBUTYL ACETATE**

LC50 - for Fish 16,6 mg/l/96h

EC50 - for Crustacea 26,6 mg/l/48h

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

EC50 - for Algae / Aquatic Plants 246 mg/l/72h

**12.2. Persistence and degradability**

## XYLENE

Solubility in water 100 - 1000 mg/l

Rapidly degradable

## ETHYLBENZENE

Solubility in water 1000 - 10000 mg/l

Rapidly degradable

## PROPAN-2-OL

Rapidly degradable

## ETHYL METHYL KETONE

Solubility in water &gt; 10000 mg/l

Rapidly degradable

## ETHYL ACETATE

Solubility in water &gt; 10000 mg/l

Rapidly degradable

## N-BUTYL ACETATE

Solubility in water 1000 - 10000 mg/l

## ISOBUTYL ACETATE

Solubility in water 1000 - 10000 mg/l

Rapidly degradable

**12.3. Bioaccumulative potential**

## XYLENE

Partition coefficient: n-octanol/water 3,12

BCF 25,9

## ETHYLBENZENE

Partition coefficient: n-octanol/water 3,6

## PROPAN-2-OL

Partition coefficient: n-octanol/water 0,05

## ETHYL METHYL KETONE

Partition coefficient: n-octanol/water 0,3

## ETHYL ACETATE

Partition coefficient: n-octanol/water 0,68

BCF 30

## N-BUTYL ACETATE

Partition coefficient: n-octanol/water 2,3

BCF 15,3

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

## ISOBUTYL ACETATE

Partition coefficient: n-octanol/water 2,3  
BCF 15,3

**12.4. Mobility in soil**

Information not available

**12.5. Results of PBT and vPvB assessment**

On the basis of available data, the product does not contain any PBT or vPvB in percentage  $\geq$  than 0,1%.

**12.6. Endocrine disrupting properties**

Based on the available data, the product does not contain substances listed in the main European lists of potential or suspected endocrine disruptors with environmental effects under evaluation.

**12.7. Other adverse effects**

Information not available

**SECTION 13. Disposal considerations****13.1. Waste treatment methods**

Reuse, when possible. Product residues should be considered special hazardous waste. The hazard level of waste containing this product should be evaluated according to applicable regulations.

Disposal must be performed through an authorised waste management firm, in compliance with national and local regulations.

Waste transportation may be subject to ADR restrictions.

The management of waste arising from the use or dispersal of this product must be organised in accordance with occupational safety regulations. See section 8 for possible need for PPE.

**CONTAMINATED PACKAGING**

Contaminated packaging must be recovered or disposed of in compliance with national waste management regulations.

**SECTION 14. Transport information****14.1. UN number or ID number**

ADR / RID, IMDG, IATA: UN 1263

**14.2. UN proper shipping name**

ADR / RID: PAINT

IMDG: PAINT

IATA: PAINT



LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 24/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

**14.3. Transport hazard class(es)**

ADR / RID: Class: 3 Label: 3

IMDG: Class: 3 Label: 3

IATA: Class: 3 Label: 3



**14.4. Packing group**

ADR / RID, IMDG, IATA: I

**14.5. Environmental hazards**

ADR / RID: NO  
IMDG: not marine pollutant  
IATA: NO

**14.6. Special precautions for user**

ADR / RID:	HIN - Kemler: 33	Limited Quantities: 0,5 lt	Tunnel restriction code: (D/E)
	Special provision: 163, 367, 650		
IMDG:	EMS: F-E, <u>S-E</u>	Limited Quantities: 0,5 lt	
IATA:	Cargo:	Maximum quantity: 30 L	Packaging instructions: 361
	Passengers:	Maximum quantity: 1 L	Packaging instructions: 351
	Special provision:	A3, A72, A192	

**14.7. Maritime transport in bulk according to IMO instruments**

Information not relevant

**SECTION 15. Regulatory information**

**15.1. Safety, health and environmental regulations/legislation specific for the substance or mixture**

Seveso Category - Directive 2012/18/EU: P5c

Restrictions relating to the product or contained substances pursuant to Annex XVII to EC Regulation 1907/2006

Product



LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 25/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Point 3 - 40

Contained substance

Point	75	PROPAN-2-OL REACH Reg.: 01-2119457558-25-XXXX
Point	75	ETHYL METHYL KETONE
Point	75	ETHYL ACETATE REACH Reg.: 01-2119475103-46-XXXX
Point	75	XYLENE

Regulation (EU) 2019/1148 - on the marketing and use of explosives precursors

not applicable

Substances in Candidate List (Art. 59 REACH)

On the basis of available data, the product does not contain any SVHC in percentage  $\geq$  than 0,1%.

Substances subject to authorisation (Annex XIV REACH)

None

Substances subject to exportation reporting pursuant to Regulation (EU) 649/2012:

None

Substances subject to the Rotterdam Convention:

None

Substances subject to the Stockholm Convention:

None

Healthcare controls

Workers exposed to this chemical agent must not undergo health checks, provided that available risk-assessment data prove that the risks related to the workers' health and safety are modest and that the 98/24/EC directive is respected.

Regulation (EC) No. 648/2004

Ingredients according to Regulation (EC) No. 648/2004

**15.2. Chemical safety assessment**

A chemical safety assessment has been performed for the following contained substances

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

PROPAN-2-OL

ETHYL ACETATE

ISOBUTYL ACETATE

**SECTION 16. Other information**

Text of hazard (H) indications mentioned in section 2-3 of the sheet:

<b>Flam. Liq. 2</b>	Flammable liquid, category 2
<b>Flam. Liq. 3</b>	Flammable liquid, category 3
<b>Acute Tox. 4</b>	Acute toxicity, category 4
<b>Asp. Tox. 1</b>	Aspiration hazard, category 1
<b>STOT RE 2</b>	Specific target organ toxicity - repeated exposure, category 2
<b>Eye Irrit. 2</b>	Eye irritation, category 2
<b>Skin Irrit. 2</b>	Skin irritation, category 2
<b>STOT SE 3</b>	Specific target organ toxicity - single exposure, category 3
<b>Aquatic Chronic 3</b>	Hazardous to the aquatic environment, chronic toxicity, category 3
<b>H225</b>	Highly flammable liquid and vapour.
<b>H226</b>	Flammable liquid and vapour.
<b>H312</b>	Harmful in contact with skin.
<b>H332</b>	Harmful if inhaled.
<b>H304</b>	May be fatal if swallowed and enters airways.
<b>H373</b>	May cause damage to organs through prolonged or repeated exposure.
<b>H319</b>	Causes serious eye irritation.
<b>H315</b>	Causes skin irritation.
<b>H335</b>	May cause respiratory irritation.
<b>H336</b>	May cause drowsiness or dizziness.
<b>H412</b>	Harmful to aquatic life with long lasting effects.
<b>EUH066</b>	Repeated exposure may cause skin dryness or cracking.

## LEGEND:

- ADR: European Agreement concerning the carriage of Dangerous goods by Road
- ATE: Acute Toxicity Estimate
- CAS: Chemical Abstract Service Number
- CE50: Effective concentration (required to induce a 50% effect)
- CE: Identifier in ESIS (European archive of existing substances)
- CLP: Regulation (EC) 1272/2008
- DNEL: Derived No Effect Level
- EmS: Emergency Schedule
- GHS: Globally Harmonized System of classification and labeling of chemicals
- IATA DGR: International Air Transport Association Dangerous Goods Regulation
- IC50: Immobilization Concentration 50%
- IMDG: International Maritime Code for dangerous goods
- IMO: International Maritime Organization
- INDEX: Identifier in Annex VI of CLP
- LC50: Lethal Concentration 50%
- LD50: Lethal dose 50%
- OEL: Occupational Exposure Level
- PBT: Persistent, bioaccumulative and toxic



LAMPA SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 27/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

- PEC: Predicted environmental Concentration
- PEL: Predicted exposure level
- PMT: Persistent, mobile and toxic
- PNEC: Predicted no effect concentration
- REACH: Regulation (EC) 1907/2006
- RID: Regulation concerning the international transport of dangerous goods by train
- TLV: Threshold Limit Value
- TLV CEILING: Concentration that should not be exceeded during any time of occupational exposure.
- TWA: Time-weighted average exposure limit
- TWA STEL: Short-term exposure limit
- VOC: Volatile organic Compounds
- vPvB: Very persistent and very bioaccumulative
- vPvM: Very persistent and very mobile
- WGK: Water hazard classes (German).

**GENERAL BIBLIOGRAPHY**

1. Regulation (EC) 1907/2006 (REACH) of the European Parliament
  2. Regulation (EC) 1272/2008 (CLP) of the European Parliament
  3. Regulation (EU) 2020/878 (II Annex of REACH Regulation)
  4. Regulation (EC) 790/2009 (I Atp. CLP) of the European Parliament
  5. Regulation (EU) 286/2011 (II Atp. CLP) of the European Parliament
  6. Regulation (EU) 618/2012 (III Atp. CLP) of the European Parliament
  7. Regulation (EU) 487/2013 (IV Atp. CLP) of the European Parliament
  8. Regulation (EU) 944/2013 (V Atp. CLP) of the European Parliament
  9. Regulation (EU) 605/2014 (VI Atp. CLP) of the European Parliament
  10. Regulation (EU) 2015/1221 (VII Atp. CLP) of the European Parliament
  11. Regulation (EU) 2016/918 (VIII Atp. CLP) of the European Parliament
  12. Regulation (EU) 2016/1179 (IX Atp. CLP)
  13. Regulation (EU) 2017/776 (X Atp. CLP)
  14. Regulation (EU) 2018/669 (XI Atp. CLP)
  15. Regulation (EU) 2019/521 (XII Atp. CLP)
  16. Delegated Regulation (UE) 2018/1480 (XIII Atp. CLP)
  17. Regulation (EU) 2019/1148
  18. Delegated Regulation (UE) 2020/217 (XIV Atp. CLP)
  19. Delegated Regulation (UE) 2020/1182 (XV Atp. CLP)
  20. Delegated Regulation (UE) 2021/643 (XVI Atp. CLP)
  21. Delegated Regulation (UE) 2021/849 (XVII Atp. CLP)
  22. Delegated Regulation (UE) 2022/692 (XVIII Atp. CLP)
  23. Delegated Regulation (UE) 2023/707
  24. Delegated Regulation (UE) 2023/1434 (XIX Atp. CLP)
  25. Delegated Regulation (UE) 2023/1435 (XX Atp. CLP)
  26. Delegated Regulation (UE) 2024/197 (XXI Atp. CLP)
- The Merck Index. - 10th Edition
  - Handling Chemical Safety
  - INRS - Fiche Toxicologique (toxicological sheet)
  - Patty - Industrial Hygiene and Toxicology
  - N.I. Sax - Dangerous properties of Industrial Materials-7, 1989 Edition
  - IFA GESTIS website
  - ECHA website
  - Database of SDS models for chemicals - Ministry of Health and ISS (Istituto Superiore di Sanità) - Italy

**Note for users:**

The information contained in the present sheet are based on our own knowledge on the date of the last version. Users must verify the suitability and thoroughness of provided information according to each specific use of the product.

This document must not be regarded as a guarantee on any specific product property.

The use of this product is not subject to our direct control; therefore, users must, under their own responsibility, comply with the current health and safety laws and regulations. The producer is relieved from any liability arising from improper uses.

Provide appointed staff with adequate training on how to use chemical products.

**CALCULATION METHODS FOR CLASSIFICATION**

Chemical and physical hazards: Product classification derives from criteria established by the CLP Regulation, Annex I, Part 2. The data for evaluation of chemical-physical properties are reported in section 9.



LAMPAS SPA

Revision nr. 4

Dated 20/01/2025

Printed on 20/01/2025

Page n. 28/28

Replaced revision:3 (Printed on: 15/06/2023)

**PENNARELLO PER PNEUMATICI "TYRE PEN"**

Health hazards: Product classification is based on calculation methods as per Annex I of CLP, Part 3, unless determined otherwise in Section 11.

Environmental hazards: Product classification is based on calculation methods as per Annex I of CLP, Part 4, unless determined otherwise in Section 12.